



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 29.5.2013
SWD(2013) 368 final

DOKUMENT TA' HIDMA TAL-PERSUNAL TAL-KUMMISSJONI

**Valutazzjoni tal-programm ta' riforma nazzjonali u l-programm ta' stabbiltà tal-2013
ghal MALTA**

Li jakkumpanja d-dokument

Rakkomandazzjoni ghal RAKKOMANDAZZJONI TAL-KUNSILL

**dwar il-programm ta' riforma nazzjonali ta' Malta tal-2013 u l-ghoti ta' Opinjoni tal-
Kunsill dwar il-programm ta' stabbiltà ta' Malta ghall-perjodu 2012-2016**

{COM(2013) 368 final}

WERREJ

Sommarju Eżekuttiv	3
1. Introduzzjoni	5
2. Żviluppi u sfidi ekonomiċi	6
2.1. Żviluppi ekonomiċi riċenti u prospetti	6
2.2. Sfidi	7
3. Valutazzjoni tal-aġenda tal-politika	10
3.1. Politika fiskali u tassazzjoni	10
3.2. Is-settur finanzjarju	19
3.3. Il-politiki tal-edukazzjoni, tas-suq tax-xogħol u dawk soċjali	22
3.4. Miżuri strutturali li jippormwovu t-tkabbir ekonomiku u l-kompetittività	26
3.5. Modernizzazzjoni tal-amministrazzjoni pubblika	30
4. Tabella ta' deskrizzjoni ġenerali	33
5. Anness	36

SOMMARJU EŻEKUTTIV

Il-perspettiva ekonomika

L-ekonomija domestika hi projettata li jkollha prestazzjoni aħjar miż-zona tal-euro. Fl-2012, il-PDG reali kiber b'0,8%, meta mqabbel ma' tnaqqis ta' 0,6% fiż-zona tal-euro, u, skont it-tbassir tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013, it-tkabbir se jaqbeż il-medja taż-zona tal-euro, filwaqt li jizdied għal 1,4% fl-2013 u għal 1,8 % fl-2014. Il-qgħad huwa pprojetat li jibqa' baxx u stabbli, li jonqos għal 6,3% fl-2013 u 6,1% fl-2014.

Il-proċedura ta' defiċit eċċessiv kien magħluq, imma l-konsolidazzjoni fiskali tilfet il-momentum. Skont it-tbassir tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013, l-iżbilanċ generali tal-gvern se jibqa' taħt it-3% tal-PDG tal-limitu tat-Trattat f'2013-14. Id-dejn tal-gvern huwa oghla mil-livell limitu ta' 60 % tal-PDG u huwa mbassar li jkompli jizdied, b'zieda minn 72,1% tal-PDG fl-2012 għal 74,9% tal-PDG fl-2014).

Kwistjonijiet Ewlenin

Malta qed tiffaċċja sfidi integrati importanti li jaffettwaw is-sostenibbiltà tal-finanzi pubbliċi tagħha u l-potenzjal tagħha ta' tkabbir, u kienet waħda mill-pajjiżi identifikati mill-Kummissjoni bħala li qed tesperjenza żbilanċi makroekonomiċi, partikolarment għas-settur finanzjarju u l-finanzi pubbliċi.

Malta għamlet progress limitat fl-implimentazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet speċifiċi għal kull pajjiż tal-2012. Fuq nota pożittiva, fil-qasam tal-finanzi pubbliċi, ittiehdet azzjoni xierqa biex tissaħħaħ il-konformità tat-taxxi u l-għlieda kontra l-evażjoni tat-taxxa, iżda riżultati konkreti għad iridu jimmaterializzaw ruhhom. Miżuri rilevanti għalkemm insuffiċjenti, ġew introdotti fis-suq tax-xogħol, b'mod partikolari lejn it-tfassil ta' strateġija tat-tluq bikri mill-iskola, it-titjib tal-konnessjonijiet mal-edukazzjoni u t-taħriġ u l-inkoraġġiment tal-impjieg tan-nisa. Ittiehdu wkoll passi sabiex titjieb is-sigurtà u d-diversifikazzjoni tal-provvista tal-enerġija. Qegħdin jithejjew riformi fis-sistema bankarja, iżda azzjoni konkreta għad trid tittiehed. Fl-istess ħin, wara l-korrezzjoni ta' defiċit eċċessiv, il-gvern illaxxa l-pożizzjoni fiskali tiegħu fl-2012, li wassal għal deterjorament notevoli tad-defiċit baġitarju, nonkonformità mat-tnaqqis tad-dejn u punti ta' referenza tat-tkabbir tan-nefqa u devjazzjoni sinifikanti mill-pjan ta' aġġustament lejn l-għan fuq terminu medju ta' żmien. Barra minn hekk, ma ttiehdet l-ebda azzjoni konkreta lejn it-tisħiħ tal-qafas fiskali, bi tnaqqas tal-preġudizzju tad-dejn fit-tassazzjoni korporattiva, aktar riformi tas-sistema tal-pensjoni u l-indirizzar ta' riskji possibbli relatati mal-mekkaniżmu tal-indiċjar tal-pagi. Fl-aħħar nett, il-miżuri mehuda fl-enerġija, il-klima u t-trasport huma 'l bogħod milli jkunu bizzejjed fid-dawl tal-kobor tal-isfidi f'dawn l-oqsma. L-isfidi identifikati b'hekk baqgħu pjuttost l-istess matul is-sena li għaddiet.

- **Il-Finanzi pubbliċi:** Id-defiċit generali tal-gvern qabeż it-3% tal-valur ta' referenza tal-PDG, filwaqt li l-qafas fiskali flessibbli u kwistjonijiet mal-konformità fiskali u l-evażjoni tat-taxxa jfixklu l-kisba ta' pożizzjoni fiskali soda. Fit-tul, is-sostenibbiltà tal-finanzi pubbliċi għadha friskju minhabba nefqa oghla projettata marbuta mal-età.

- **Is-Suq tax-xogħol:** Nuqqasijiet fil-hiliet jkomplu jgħallu ostaklu għall-użu effiċjenti tal-kapital uman. Filwaqt li kien hemm żieda fl-impjiegi fis-segmenti kollha tas-suq tax-xogħol, inkluż fost il-ħaddiema ikbar fl-età u n-nisa, ir-rata ta' impjiegi tan-nisa jibqa' l-iktar wieħed baxx fl-UE (46,9% fl-2012).
- **Kompetittività:** Iż-żamma tal-kompetittività esterna hija essenzjali fid-dawl tal-livell għoli ta' ftuħ kummerċjali tal-ekonomija. Filwaqt li l-mekkanizmu tal-indiċjar tal-pagi għandu karatteristiċi li jtaffu l-effetti negattivi tiegħu, xorta jista' joffri sfida għall-flessibbiltà tal-pagi reali u b'hekk fuq il-kompetittività u l-aġġustament tas-suq tax-xogħol f'każ ta' sitwazzjoni ekonomika negattiva ħafna.
- **L-Energija:** Il-provvista tal-enerġija tiddependi kważi esklużivament fuq iż-żejt impurtat, li, miżjud mal-ineffiċjenzi fid-distribuzzjoni, jgħallu ostakolu għall-kompetittività. L-ilhuq tal-miri nazzjonali tal-2020 għall-enerġija u l-klima għadu 'l bogħod b'mod sinifikanti, partikolarment fis-settur tat-trasport.
- **Is-Settur finanzjarju:** Riskji qrib it-terminu relatati mad-daqs kbir tas-settur bankarju (kważi 800% tal-PDG) jidhru li huma limitati. Il-banek domestiċi ewlenin, madankollu, huma vulnerabbli għal żviluppi negattivi fis-suq immobiljari minħabba l-espożizzjoni għolja tagħhom fil-forma ta' self (aktar minn nofs tal-portafoll tas-self kollu) u l-kollateral. L-ineffiċjenzi tas-sistema ġudizzjarja jistgħu jfixklu l-infurzar effiċjenti ta' kollateral b'konsegwenzi potenzjalment negattivi fuq is-settur bankarju.

1. INTRODUZZJONI

F' Mejju 2012, il-Kummissjoni pproponiet hames rakkomandazzjonijiet speċifiċi għall-pajjiż (CSRs)¹ għal politiki ta' riforma ekonomiċi u strutturali f'Malta. Fuq il-bażi ta' dawn irakkomandazzjonijiet, il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea adotta sitt CSRs fil-forma ta' Rakkomandazzjoni tal-Kunsill.² Dawn is-CSRs jikkonċernaw il-finanzi pubbliċi, is-suq tax-xogħol, l-edukazzjoni u t-taħriġ, is-sistema tal-enerġija u l-istabbiltà finanzjarja. Dan id-Dokument ta' Hidma tal-Persunal (SWD) jivvaluta l-istat ta' implimentazzjoni ta' dawn irakkomandazzjonijiet f'Malta.

Id-Dokument ta' Hidma tal-Persunal jivvaluta miżuri ta' politika fid-dawl tas-sejbiet tal-Istharrig Annwali tat-Tkabbir tal-Kummissjoni 2013 (AGS)³ u t-tieni Rapport annwali dwar il-Mekkanizmu ta' Twissija (AMR),⁴ li kienu ppubblikati f'Novembru 2012. L-Istharrig Annwali tat-Tkabbir għall-2013 jipprezenta proposti tal-Kummissjoni biex jintlaħaq il-fehim komuni neċessarju dwar il-prijoritajiet għal azzjoni fil-livell nazzjonali u fil-livell tal-UE fl-2012. Jidentifika hames prijoritajiet biex jiggwidaw lill-Istati Membri lejn tkabbir imġedded: li nfitxu li nwettqu konsolidazzjoni fiskali differenzjata u li tiffavorixxi t-tkabbir; ir-restawr tas-self lill-ekonomija; il-promozzjoni tat-tkabbir u tal-kompetittività; l-indirizzar tal-qgħad u l-konsegwenzi soċjali tal-kriżi; u l-modernizzazzjoni tal-amministrazzjoni pubblika. Ir-Rapport tal-Mekkanizmu ta' Twissija tal-2012 jservi bħala strument inizjali ta' skrinjar biex jiddetermina jekk l-iżbilanċi makroekonomiċi jeżistux jew huwiex probabbli li jkun hemm fl-Istati Membri. Huwa sab sinjali pożittivi li żbilanċi makroekonomiċi fl-Ewropa qed jiġu kkoreġuti. Biex jiżguraw li jinkiseb bilanċ mill-ġdid komplut u durabbli, Malta u 13-il Stat Membru ieħor ġew magħzula għal revizjoni tal-iżviluppi fl-akkumulazzjoni ta' żbilanċi emergenti.⁵

Fuq l-isfond tar-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tal-2012, l-Istharrig Annwali tat-Tkabbir tal-2013 u r-Rapport dwar il-Mekkanizmu ta' Twissija tal-2012, Malta pprezentat aġġornamenti tal-programm nazzjonali ta' riforma (NRP) tagħha fit-30 ta' April 2013 u tal-programm ta' stabbiltà tagħha fit-30 ta' Mejju 2013. Dawn il-programmi jipprovdu informazzjoni dettaljata dwar il-progress li sar minn Lulju 2012 u dwar pjanijiet futuri tal-gvern. Din l-informazzjoni tipprovdi l-bażi għall-valutazzjoni magħmula f'dan id-Dokument ta' Hidma tal-Persunal.

Il-programm nazzjonali ta' riforma kien ippreparat parzjalment fuq il-bażi ta' konsultazzjoni mal-imsieħba soċjali u l-implimentazzjoni tiegħu hija suġġett għall-valutazzjoni biannwali. Kemm il-programm nazzjonali ta' riforma u kif ukoll il-programm ta' stabbiltà ġew approvati mill-Kabinett tal-Ministri. Malta żgurat il-koerenza bejn iż-żewġ programmi, l-aktar f'termini ta' xenarju makroekonomiku u interkonnessjonijiet bejn oqsma fiskali u makroekonomiċi

¹ COM(2012) 321 final tat-30 ta' Mejju 2012

² ĠU C 219 tal-24 ta' Lulju 2012

³ COM (2012) 750 finali

⁴ COM (2012) 751 finali

⁵ 13-ir revizjoni fil-fond ġew ippubblikati fl-10 ta' April 2013. Filwaqt li magħzul għal revizjoni fil-fond fl-AMR, Ċipru kien fl-aħħar mill-aħħar mhux rivedut taht il-Proċedura għall-Iżbilanċ Makroekonomiku (MIP) minhabba l-preparazzjonijiet avvanzati għal programm ta' assistenza finanzjarja.

oħra, u ż-żewġ programmi huma konsistenti mal-kodiċi ta' kondotta u mal-gwida pprovduta mill-Kummissjoni.

Valutazzjoni ġenerali

L-analiżi f'dan id-dokument twassal għall-konklużjoni li Malta għamlet progress limitat dwar miżuri meħudin biex jiġu indirizzati CSRs tar-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill.

Fuq nota pożittiva, il-Proċedura ta' Defiċit Eċċessiv ġiet irrevokata wara d-defiċit ġenerali tal-gvern kien ta' inqas minn 3 % tal-PDG fl-2011. Ir-rata tal-impjegi kompliet titjeb b'mod partikolari grazzi għal żieda fil-partecipazzjoni tan-nisa fis-suq tax-xogħol, filwaqt li attwalment għaddej il-bini tal-interkonnettur tal-elettriku mal-Italja, li se jikkontribwixxi għas-sigurtà u d-diversifikazzjoni tal-provvista tal-enerġija. Mil-lat negattiv, il-qagħda fiskali kienet inqas stretta fl-2012, meta d-defiċit għal darb oħra qabeż il-limitu ta' referenza tat-Trattat ta' 3% tal-PDG, filwaqt li ma sar l-ebda progress sostanzjali biex tiġi żgurata s-sostenibbiltà fit-tul tal-finanzi pubbliċi. Malta għadha 'l bogħod milli tilhaq il-miri nazzjonali għall-2020 għall-enerġija u l-klima u ma ġie rrapportat l-ebda progress fir-rigward riforma tal-mekkanizmu tal-indiċjar tal-pagi. Kollox ma' kollox, minkejja l-adozzjoni ta' xi miżuri rilevanti, l-isforzi politiċi ta' sikwit ma kellhomx biżżejjed ambizzjoni.

L-isfidi identifikati f'Lulju 2012 u riflessi fl-Istharrig Annwali tat-Tkabbir għall-2013 jibqgħu validi. Fi żmien qasir, l-isfidi ewlenin huma li l-finanzi pubbliċi jmmorru fuq triq sostenibbli b'mod kredibbli u biex tiġi mharsa l-istabbiltà finanzjarja, filwaqt li jiġu indirizzati wkoll l-ineffċjenzi fis-sistema ġudizzjarja. Fit-terminu ta' żmien medju sa twil, huwa essenzjali li tiġi żgurata s-sostenibbiltà tal-finanzi pubbliċi u biex titkompla tiġi diversifikata s-sistema tal-enerġija. It-tisħih tal-kompetittività tal-ekonomija jehtieg ukoll l-assigurazzjoni ta' riżultati aħjar għas-sistema edukattiva u ta' taħriġ sabiex jissodisfaw il-htigijiet tas-suq tax-xogħol.

2. ŻVILUPPI U SFIDI EKONOMIĊI

2.1. Żviluppi ekonomiċi riċenti u prospettivi

Żviluppi Ekonomiċi Riċenti

Fl-2012, il-PDG reali kiber b'0,8 %, xprunat mill-esportazzjonijiet u l-infiq pubbliku. Il-kummerċ internazzjonali baqa' wkoll mutur ewleni tat-tkabbir ekonomiku fl-2012, minkejja l-ambjent diffiċli, minhabba l-kompożizzjoni favorevoli ta' esportazzjonijiet u l-orjentazzjoni ġeografika tal-kummerċ, b'mod partikolari ta' merkanzija. Dan ikkontribwixxa biex ikun irrangat id-defiċit tal-kont kurrenti ta' Malta fl-2012. Barra minn hekk, l-infiq pubbliku għoli konsiderevolment kontrabilanċjat id-dgħufija fil-konsum privat u fl-investment, għalkemm b'konsegwenzi negattivi fuq il-bilanċ ġenerali tal-gvern. Is-suq tax-xogħol kellu prestazzjoni aħjar milli l-medja taż-żona tal-euro bil-ħolqien tal-impjegi b'saħħtu, għalkemm jibda minn rati baxxi ta' impjegar u partecipazzjoni, filwaqt li l-qgħad baqa' baxx u stabbli għal 6,4 % fl-2011 (11,4 % għaž-żona tal-euro). Minkejja dawn l-iżviluppi pożittivi, ir-rata tal-inattività f'Malta tibqa' l-ogħla fiż-żona tal-euro.

Il-perspettiva ekonomika

Il-prospetti ekonomiċi huma mistennija li jittjiebu gradwalment matul terminu medju ta' żmien. Skont it-tbassir tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013, it-tkabbir ekonomiku f'Malta se jkompli jkun aktar mill-medja taż-żona tal-euro. Wara li mmodera għal 0,8 % fl-2012, it-tkabbir reali tal-PDG huwa pprojetat li jżid għal 1,4 % fl-2013 u imbagħad iktar għal 1,8 % fl-2014, sostnut b'irkupru gradwali fid-domanda domestika. It-tkabbir huwa mistenni li jibqa' jwassal għall-holqien ta' hafna impjegi u huwa mbassar li l-impjegar ikompli jżied b'rata relattivament mgħaġġla, prinċipalment bis-saħħa tal-partecipazzjoni u tal-impjegar li qed jżiedu fost il-haddiema nisa u dawk akbar fl-età, haġa li twassal ukoll għat-tnaqis tal-qgħad. Wara li zied hafna u fdaqqa fl-2012, il-prezz tal-inflazzjoni hu previst li jsir aktar moderat, iżda li jibqa' oġhla mill-medja għaž-żona tal-euro.

Ix-xenarju makroekonomiku sottostanti l-SP u l-NRP huwa plawsibbli. Il-programm ta' stabbiltà Malti u l-programm nazzjonali ta' riforma għandhom l-istess xenarju makroekonomiku. It-tkabbir tal-PDG reali projettat għal 2013-14 fiż-żewġ programmi huwa f'it inqas minn dik tal-2013 tas-servizzi tal-Kummissjoni fit-tbassir tar-rebbiegħa fuq domanda domestika aktar dgħajfa u projezzjonijiet kemxejn inqas favorevoli tas-suq tax-xogħol. Fis-snin imbiegħda tal-perjodu tal-programm, il-prospetti tat-tkabbir għandhom kawti u huma skont it-tkabbir potenzjali kif stmat mis-servizzi tal-Kummissjoni.

Il-kontribuzzjoni ta' riformi strutturali għat-tkabbir huwa stmat li se jżied wara l-2014. Il-programmi jinkorporaw l-impatt pożittiv ta' riformi strutturali magħżula fuq il-prodott potenzjali. L-impatt annwali f'termini mhux kumulattiv huwa stmat li jkun relattivament modest f'0,13 punti percentwali fl-2013 qabel ma żdied għal aktar minn 0,7 punti percentwali fl-2014, bis-saħħa tat-tnedija tal-interkonnnettur tal-elettriku mal-Italja. Minn hemm 'il quddiem, l-impatt pożittiv tar-riformi strutturali hu mistenni li jimmodera gradwalment, sakemm jilhaq 0,6 punti percentwali fl-2017.

2.2. Sfidi

L-ekonomija Maltija tiffaċċja sfidi li għandhom l-għeruq fit-tradizzjoni li jaffettwaw it-tkabbir potenzjali tagħha. L-isfidi relatati mal-kamp ta' applikazzjoni ta' konsolidazzjoni fiskali u s-sostenibbiltà fit-tul tal-finanzi pubbliċi; it-titjib tal-kompetittività; id-diversifikazzjoni tas-sistema tal-forniment ta' enerġija u s-salvagwardja tal-istabbiltà finanzjarja. Baqgħu pjuttost l-istess matul is-sena li għaddiet u huma konsistenti mal-prijoritajiet politiċi stabbiliti fl-Istharrig Annwali tat-Tkabbir tal-2013 adottat mill-Kummissjoni f'Novembru 2012. Il-ħtieġa li tiġi salvagwardata l-istabbiltà finanzjarja u tiġi żgurata s-sostenibbiltà tal-finanzi pubbliċi kienu wkoll identifikati bhala sfidi sabiex jiġu indirizzati l-iżbilanci makroekonomiċi fir-reviżjoni fil-fond tal-2013 għal Malta fil-kuntest tal-Proċedura għall-Iżbilanċ Makroekonomiku (ara l-Kaxxa 1).

Is-segwitu ta' konsolidazzjoni fiskali u l-iżgurar li d-dejn pubbliku ma jittqeghedx fit-triq tan-niżla jibqgħu sfida. Wara l-korrezzjoni ta' defiċit eċċessiv fl-2011, il-konsolidazzjoni fiskali tilfet il-momentum tad-defiċit fl-2012 u għal darb oħra qabzu l-limitu tat-Trattat, li jċaqlaq il-bilanċ strutturali aktar 'il bogħod milli l-għan ta' terminu medju (MTO) ta' pożizzjoni bilanċjata. Sfidi fiskali addizzjonali fil-medda qasira huma n-natura nonvinkolanti ta' qafas fiskali għal terminu medju, li ma jgħinx biex jankraw strategija ta' konsolidazzjoni fiskali, u tas-sistema fiskali, li hija kkaratterizzata minn konformità baxxa u evażjoni għolja

tat-taxxa, anke minhabba l-fenomeni ta' xogħol mhux iddikjarat,⁶ filwaqt li l-preġudizzju tad-dejn fit-tassazzjoni korporattiva jibqa'. L-iżgurar tas-sostenibbiltà fit-tul tal-finanzi pubbliċi tibqa' sfida minhabba ż-żidiet imbassra li jaqbu l-medja tal-UE fin-nefqa relatata mal-età fuq medda twila ta' żmien, partikolarment fl-oqsma tal-pensjonijiet u l-kura tas-saħħa. Parteċipazzjoni baxxa hafna tas-suq tax-xogħol ta' haddiema ikbar fl-età u nisa, flimkien man-nuqqas ta' strateġija attiva komprensiva dwar ix-xjuħija attiva, jzidu mal-kamp ta' applikazzjoni tal-isfida.

Li jiġi żgurat li l-ekonomija domestika tibqa' kompetittiva huwa kruċjali fid-dawl tal-ftuħ għoli kummerċjali ta' Malta. Meta jitqies id-daqs tagħha u l-qagħda ġeografika, Malta tiddependi hafna fuq il-kummerċ għat-ktabbir u biex tissodisfa d-domanda domestika. Għalhekk huwa essenzjali li l-ekonomija tibqa' esternament kompetittiva. Dan jimplika li tiġi żgurata li l-pagi jżiedu f'konformità mal-produttività. Filwaqt li ma jidherx li kien hemm ostakoli prinċipali għall-prestazzjoni globali tas-suq tax-xogħol s'issa, il-karatteristiċi tal-aġġustament awtomatiku għall-għoli tal-ħajja (ġeneralment imsejjaħ COLA) jipprezentaw riskju potenzjali għall-ekonomija, b'mod partikolari matul il-fażijiet negattivi bil-qawwa taċ-ċiklu ekonomiku, billi jxekklu l-aġġustament tal-pagi reali, li mbagħad jimpedixxu li jintlaħaq l-ekwilibriju tas-suq tax-xogħol. Aktar promozzjoni tar-riċerka u l-innovazzjoni hija wkoll kruċjali biex il-kompetittività tibqa' miexja 'l quddiem.

Għad hemm kamp ta' applikazzjoni wiesa' għal titjib fl-utilizzazzjoni tal-kapital uman. Minkejja titjib notevoli fis-snin riċenti, b'mod partikolari rigward in-nisa, ir-rata tal-impjieg f'Malta għadha baxxa hekk kif l-impatt tal-miġja tat-tfal jibqa' sinifikanti.⁷ Nuqqasijiet fil-hiliet li tfaċċaw bhala riżultat tal-bidliet strutturali fl-ekonomija jirrapprezentaw ostaklu għal użu effiċjenti tal-kapital uman. Sfidi partikolari jinkludu rata għolja, għalkemm qed tonqos, ta' tluq bikri mill-iskola, rendiment baxx ta' hiliet bażiċi, livell li għadu modest ta' edukazzjoni terzjarja, u sistema ta' taħriġ vokazzjonali li teħtieġ li tiġi mmodernizzata.

Il-karatteristiċi tas-sistema tal-enerġija jkomplu johlqu sfida għall-potenzjal tal-kompetittività ekonomika u l-prestazzjoni ambjentali. Il-provvista tal-enerġija tiddependi kważi esklużivament fuq żejt impurtat, li jrendi l-pajjiż vulnerabbli għal żidiet fil-prezzijiet taż-żejt u jitfa' pressjoni fuq il-bilanċ estern tal-kummerċ, filwaqt li s-sehem ta' enerġija minn sorsi rinnovabbli għadu marginali. L-ineffiċjenza tad-distribuzzjoni tal-enerġija tikkontribwixxi wkoll għal tariffi għoljin tal-elettriku għal kumpaniji, li mbagħad dan qed ikun ta' ostaklu għall-kompetittività. Għad hemm lok sinifikanti għat-titjib tal-effiċjenza u t-tnaqqis tal-emissjonijiet fis-settur tat-trasport, li huwa ta' importanza partikolari għall-kisba tal-mira fil-klima u, fl-istess hin, li jiġġenera tkabbir ekoloġiku. Fl-aħħar nett, infrastruttura tar-riċiklaġġ tal-iskart mhux adegwat qed idewwem il-progress ta' Malta lejn il-miri 2020.

Il-preservazzjoni tal-istabbiltà tas-settur finanzjarju hija sfida kontinwa għall-ekonomija domestika. Is-settur bankarju ilu juri reżiljenza matul il-kriżi finanzjarja

⁶ Manwel Debono (2012), *Malta, May 2012 – Undeclared Work Update*, Malta European Employment Observatory; <http://www.eu-employment-observatory.net/resources/reports/UndeclaredWorkUpdate-Malta.pdf>.

⁷ Id-diskrepanza fl-impjieg meta mqabbla mal-medja tal-UE hija partikolarment kbira għan-nisa u għall-haddiema ikbar fl-età.

internazzjonali. Madankollu, il-banek domestiċi jistgħu jibbenefikaw minn aktar bafers kapitali b'saħħithom bhala l-kopertura ta' self inadempjenti b'dispożizzjonijiet li jibqgħu relattivament baxx. Dan huwa partikolarment importanti minhabba espożizzjoni għolja hafna tal-banek għas-suq immobiljari, kemm fil-portafolli ta' self tagħhom u permezz ta' kollateralizzazzjoni, u tad-dejn korporattiv elevat. Barra minn hekk, id-daqs kbir hafna tas-settur finanzjarju, li sar xprun ewlieni għat-tkabbir għall-ekonomija domestika, jqajjem sfidi supervizorji. Barra minn hekk, nuqqasijiet fis-sistema ġudizzjarja jistgħu jfixklu l-irkupru mgħaġġel ta' kollateral. Dan jista' jiffa' pressjoni fuq il-karti tal-bilanċ tal-banek u jaffettwa deċizzjonijiet ta' self.

Kaxxa 1: Sommarju tar-reviżjoni bir-reqqa tal-2013 skont il-Proċedura għall-Iżbilanċ Makroekonomiku

L-analizi tar-reviżjoni fil-fond ta' zbilanċi identifikati fis-settur finanzjarju ta' Malta, b'mod partikolari fir-rigward tal-espożizzjoni tagħha għas-suq immobiljari kif ukoll fil-finanzi pubbliċi, b'mod partikolari fir-rigward tas-sostenibbiltà fuq medda medja ta' żmien u fit-tul tagħhom. Il-kummenti ewlenin tar-rapport huma:

- Wara l-istazzjonar ta' defiċits sostanzjali għall-biċċa l-kbira tal-aħħar għaxar snin li għaddew, il-bilanċ tal-kont kurrenti gie aġġustat strutturalment u ilu f'direzzjoni 'l fuq mill-2009. Fatturi addizzjonali, bħal pożizzjoni pożittiva tal-investiment internazzjonali nett u l-pożizzjoni ta' Malta bhala kreditur estern nett jikkontribwixxu lejn is-sostenibbiltà tal-pożizzjoni esterna.
- Il-livell ta' dejn privat huwa għoli, iżda hemm fatturi mitiganti. Jekk nibdew minn livell baxx, id-dejn domestiku żdied b'mod rapidu f'dawn l-aħħar snin, prinċipalment permezz tat-tkabbir ta' self ipotekarju. Madankollu, l-unitajiet domestiċi għad għandhom ġid finanzjarju nett imdaqqs. Id-dejn gross għoli korporattiv u l-ingranaġġ iqajmu aktar thassib, iżda r-riskji potenzjali ttaffew minhabba għadd ta' fatturi fosthom l-obbigi strutturali l-aktar fit-tul u d-diversifikazzjoni ta' sorsi finanzjarji.
- Is-sostenibbiltà fit-tul tal-finanzi pubbliċi hija f'riskju minhabba li l-projezzjonijiet kemm għan-nefqa fuq il-pensjonijiet u fuq il-kura tas-saħħa f'Malta huma ferm oġhla mill-medja tal-UE. Il-Gvern mhux qed jesperjenza problemi b'finanzjament tad-dejn, bis-saħħa tad-domanda domestika għolja għal titoli mahruġa, iżda garanziji Statali mdaqqs lil kumpaniji tal-Istat, li whud minnhom mhumiex fi stat finanzjarja soda, jirrapprezentaw riskju.
- Il-maġġoranza tas-settur finanzjarju kbir hafna huwa orjentat internazzjonalment b'rabta limitata hafna mal-ekonomija domestika, u għalhekk ma johloqx riskji kbar għall-istabbiltà domestika. Il-banek b'orjentament domestiku, filwaqt li finanzjament stabbli, għandhom espożizzjoni għolja għas-suq immobiljarju, filwaqt li l-attivitajiet ta' banek domestiċi zghar mhux ewlenin huma iktar riskjuzi.
- Minkejja xi sopravvalutazzjoni u provvista żejda possibbli fis-suq immobiljarju, aġġustamenti kbar 'l isfel fil-prezzijiet fuq medda qasira ta' żmien mhumiex mistennija hekk kif id-domanda hi robusta, filwaqt li l-karti tal-bilanċ tal-izviluppaturi huma b'saħħithom biżżejjed li jippermettulhom jastjenu milli jbigħu bi prezzijiet mhux favorevoli, anki jekk l-istimi jissuġġerixxu li jista' jkun hemm provvista żejda f'uhud mis-segmenti tas-suq.

3. VALUTAZZJONI TAL-AĠENDA TAL-POLITIKA

3.1. Politika fiskali u tassazzjoni

Żviluppi baġitarji u dinamiċi tad-dejn

Wara li llaxkaw il-qagħda fiskali fl-2012, l-awtoritajiet qed jippjanaw biex iġibu l-izbilanċ taht it-3% tal-limitu massimu tal-PDG fl-2013. Wara li lahaq 3,3 % tal-PDG fl-2012, minn 2,8 % tal-PDG fl-2011, Malta qed tippjana li tikkoreġi d-defiċit eċċessiv fl-2013 u li tkompli tnaqqas id-defiċit gradwalment, għal 0,8 % tal-PDG fl-2016. Il-bilanċ favorevoli primarju huwa li jiġie minn defiċit ta' 0,2 % tal-PDG fl-2012 għal bilanċ favorevoli ta' 2,4 % fl-2016. Dan jimplika l-progress gradwali lejn l-għan fuq terminu medju, li huwa definit bhala pożizzjoni bilanċjata f'termini strutturali (ma nbidilx mill-programm preċedenti), għalkemm l-ilħuq reali tal-għan fuq terminu medju mhux ippjanat fil-perjodu tal-programm. L-għan fuq terminu medju jirrifletti b'mod xieraq ir-rekwiziti tal-Patt ta' Stabbiltà u Tkabbir.

Ir-riżultat tal-izbilanċ oġhla milli kien ippjanat għall-2012 huwa prinċipalment minhabba n-nefqa, filwaqt li l-mira tad-defiċit għall-2013 jiddependi fuq id-dhul u l-kapaċità li jzommu f'wiċċ l-ilma. Ir-riżultat tad-defiċit tal-2012 huwa 1.1 pps. tal-PDG oġhla mill-mira stabbilita fil-programm preċedenti. Ir-riżultat aghar milli mistenni huwa dovut l-aktar għal nefqa kurrenti oġhla, speċjalment il-kumpens tal-impjegati u t-trasferimenti soċjali, filwaqt li dhul kurrenti kien ġeneralment konformi mal-projezzjonijiet, għalkemm b'kompożizzjoni differenti ta' dhul dirett u indirett. In-nefqa kurrenti kienet ta' 1,3 % tal-PDG oġhla milli fl-2011, annullat l-impatt ta' ammont sinifikanti nett ta' miżuri ta' darba għat-tnaqqis tad-defiċit (0,9 % tal-PDG), li tikkonsisti l-aktar minn dhul mill-imposta ta' konċessjoni għall-operatur tal-lotterija lokali⁸. Fl-2013 huwa pjanat li d-defiċit jonqos għal 2,7 % tal-PDG, kemxejn aghar milli fl-aġġornament preċedenti fl-isfond ta' revizzjoni 'l isfel fit-tkabbir tal-PDG reali (sa 1,4 % minn 2,0 % fil-programm preċedenti). Il-mira tinkorpora l-impatt tal-baġit tal-2013 li ġie approvat mill-Parlament f'April 2013⁹, li jinkludi miżuri espansjonarji fuq in-naħa tad-dhul kif ukoll tan-nefqa, b'impatt nett ta' zieda fid-defiċit ta' 0,3 % tal-PDG (ara l-Kaxxa 2). It-tbassir tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013, skont assunzjoni tal-ebda bidla fil-politika, li d-defiċit tal-2013 se jibqa 'l fuq mill-valur ta' referenza fl-2013, għal 3,7 % tal-PDG, bid-differenza mill-mira tal-awtoritajiet hija spjegata minn anqas tkabbir għal taxxi kurrenti, speċjalment taxxi indiretti, minkejja xenarju makroekonomiku sottostanti li huwa simili għal dak fil-programm ta' stabbiltà. Għall-2014, id-differenza bejn il-mira tal-programm ta' stabbiltà u s-servizzi tal-Kummissjoni mbassra titwessa' għal 1,5 pps tal-PDG.

Hemm riskji ċari li r-riżultati tad-defiċit ikunu aghar minn dawk previsti. Id-zieda fid-dinamika projettata fid-dhul mit-taxxi fl-2013-14, speċjalment fir-rigward ta' taxxi indiretti, ma tidhirx li kienet spjegata bis-shiħ permezz ta' xenarju makroekonomiku sottostanti, u

⁸ Il-programm ma jidentifikax dawn il-punti bhala ta' darba biss. Skont il-programm, miżuri ta' darba fl-2012 ammontaw għal 0,1% tal-PDG.

⁹ Fl-aħhar ta' Novembru 2012, il-gvern preċedenti ppreżenta l-abbozz tal-baġit tal-2013 li naqas milli jirċievi l-approvazzjoni parlamentari. F'April 2013, il-Gvern il-ġdid ippreżenta u approva l-baġit tal-2013, li kien fil-biċċa l-kbira simili għal dak li kien oriġinarjament ppreżentat f'Novembru 2012 u kien ibbażat fuq mira ta' zbilanċ għall-2012 ta' 2,3% tal-PDG, punt percentwali 1 inqas mir-riżultat notifikat.

lanqas hija sostnuta b'miżuri¹⁰. Il-programm jipprovdi dettalji dwar xi punti speċifiċi biss (ara l-Kaxxa 2). Hemm riskju ta' xi nuqqasijiet fl-ilħuq tal-miri fl-ispiza tal-pagi fis-settur pubbliku, minkejja l-impenn kontinwu tal-politika restrittiva dwar ir-reklutaġġ fis-settur pubbliku, u fil-konsum intermedju, minħabba l-esperjenza tas-snin li għaddew, partikolarment fin-nefqa farmaċewtika. Min-naħa l-oħra, kif diġà ġara spiss fil-passat, in-nefqa kapitali netta tista' tkun iktar baxxa milli ppjanata u taġixxi bħala protezzjoni. Fattur finali tar-riskju jirrelata mas-sitwazzjoni finanzjarja tal-fornitur tal-enerġija l-Enemalta, li jista' jeħtieġ aktar sussidji.

¹⁰ Fl-2014, id-differenza fil-projezzjonijiet tat-tkabbir kienet marginali imma l-kompożizzjoni hija differenti, bil-programm li jassumi ritmu aħjar għall-holqien tax-xogħol.

Fl-2012, id-defiċit strutturali żdied b'½ pp. tal-PDG u l-isforz strutturali se jibqa' insuffiċjenti fl-2013-14. Id-deterjorament tal-bilanċ strutturali fl-2012 jimplika devjazzjoni sinifikanti mill-pjan ta' aġġustament lejn l-għan fuq perjodu medju ta' żmien. Il-programm jippjana titjib annwali (ikkalkulat mill-ġdid) fil-bilanċ strutturali¹¹ ta' ftit inqas minn ¾ pps tal-PDG bħala medja matul il-perjodu 2013-2016. Dan hu konformi mal-limitu referenzjarju ta' 0,5 pps fil-Patt għall-Istabbiltà u t-Tkabbir għar-ritmu annwali tal-progress lejn l-għan fuq medda medja taż-żmien, iżda l-isforz huwa ferm aġġustat (fl-2013 huwa ppjanat li jkun ta' madwar 1½ pp. tal-PDG). B'kuntrast ma' dan, skont it-tbassir tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013, it-titjib fil-bilanċ strutturali fl-2013 għandu jkun ferm inqas, ¼ pp. biss tal-PDG, u li jirriżulta biss minn kontribuzzjoni mnaqqsa minn miżuri ta' darba biss; fl-2014, dan ikun marginali. Bl-istess mod, ir-rata tat-tkabbir tan-nefqa tal-gvern, netta mill-miżuri tad-dhul diskrezzjonali, hi mistennija li tikkontribwixxi għal aġġustament strutturali annwali lejn l-għan ta' terminu medju b'0,5 pp. tal-PDG skont il-pjanijiet fil-programm ta' stabbiltà (hlief fl-2015) iżda mhux skont it-tbassir tas-servizzi tal-Kummissjoni. F'din tal-aħħar, fl-2012-2014, ir-rata tat-tkabbir tan-nefqa tal-gvern, netta minn kwalunkwe miżuri diskrezzjonarji fid-dhul, hija iktar mir-rata aktar baxxa taht il-valur referenzjarju tan-nefqa (ugwali għal 0,24 % fl-2012-13 u 0,57 % fl-2014-16). Fuq il-bażi ta' valutazzjoni globali tal-pjanijiet baġitarji ta' Malta mal-bilanċ strutturali bħala referenza, u inkluża analiżi tan-nefqa netta mill-miżuri tad-dhul diskrezzjonali, it-triq ta' aġġustament lejn l-għan fuq terminu medju kif ippjanat fil-programm tidher li hi xierqa, għalkemm ferm aġġustat. Madankollu, it-tbassir tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013 jipprojetta devjazzjoni sinifikanti ikbar mill-pjan ta' aġġustament lejn l-MTO fl-2013-14.

Il-proporzjon tad-dejn gross ġenerali tal-amministrazzjoni pubblika huwa ppjanat li jkompli jżdied sal-2014. Minn 72,1 % tal-PDG fl-2012, il-proporzjon tad-dejn gross tal-amministrazzjoni pubblika huwa ppjanat li jżdied għal 74,2 % tal-PDG fl-2014, li mistenni li se jibqa' taht l-inflwenza ta' kemm l-effett valanga u l-aġġustament bejn il-fondi u l-flussi (speċjalment fl-2013, minhabba l-injezzjoni ta' ekwità ppjanata lil Air Malta). Mill-2015, id-dejn għandu jonqos megħjun minn bilanċi favorevoli primarji li qed jżdiedu u aġġustament fil-fluss tal-istokk li jnaqqas id-dejn. Skont it-tbassir tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013, il-proporzjon tad-dejn huwa mistenni li jilhaq 74,9 % tal-PDG sal-2013. Id-differenza mill-miri tal-programm hija minhabba bilanċ favorevoli primarju inqas pożittiv milli mistenni, parzjalment ikkumpensat minn aġġustament bejn il-fondi u l-flussi oġhla matul is-sentejn (u dawn jirriflettu wkoll suppożizzjonijiet differenti dwar l-impatt ta' garanziji għal hlasijiet EFSF, self bilaterali lill-Greċja u kontribuzzjonijiet kapitali lill-MES). L-istess riskji enfasizzati għall-miri ta' defiċit japplikaw għall-pjanijiet tal-programm għall-projezzjonijiet tad-dejn. Barra minn hekk, l-aġġustament bejn il-fondi u l-flussi f'Malta jista' jkun oġhla milli pprojetat fil-programm, minhabba li d-dejn b'garanzija mill-Gvern huwa għoli (17,3 % tal-PDG fl-2012) meta mqabbel ma' Stati Membri oħrajn, b'60% minnu kopert mill-korporazzjoni għall-utilità tal-enerġija pubblika (Enemalta). Fid-dawl tal-korrezzjoni ta' defiċit eċċessiv fl-2011, Malta tinsab f'perjodu tranzitorju ta' tliet snin fir-rigward tal-applikabbiltà tal-limitu referenzjarju tat-tnaqqis tad-dejn, li beda fl-2012. Skont il-pjanijiet fil-

¹¹ Bilanċ nett aġġustat ċiklikament ta' miżuri ta' darba u dawk temporanji, ikkalkulati mill-ġdid mis-servizzi tal-Kummissjoni fuq il-bażi tat-tagħrif provdut fil-programm, permezz tal-użu tal-metodoloġija komunament maqbula.

programm ta' stabbiltà u wkoll fit-tbassir tas-servizzi tal-Kummissjoni, Malta ma għamlitx biżżejjed progress lejn il-konformità mal-kriterju tad-dejn fl-2012 u għalhekk qed turriskja li titqiegħed fil-PDE jekk ma jittieħdux miżuri korrettivi u huwa wkoll projettat li tonqos milli tikkonforma fl-2013-14.

B'mod ġenerali, ir-rakkomandazzjoni speċifika għall-pajjiż tal-2012 fil-qasam tal-konsolidazzjoni fiskali ma ġietx implimentata, hekk kif ir-rizultat tal-2012 kien aghar minn dak immirat u kien oghla mit-3% tal-valur ta' referenza tal-PDG, u dan jimplika devjazzjoni mill-pjan ta' aġġustament lejn l-għan fuq terminu medju ta' żmien. Barra minn hekk, il-miżuri li jirfdu l-istrategija mill-2013 'l quddiem mhumiex kollha deskritti fil-programm. Il-programm jippjana ritmu ġeneralment xieraq ta' aġġustament lejn l-għan fuq terminu medju u tnaqqis gradwali fil-proporzjon tad-dejn wara l-2014. B'kuntrast ma' dan, il-projezzjoni tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tbassar titjib marginali biss fil-bilanċ strutturali u żieda kontinwa fil-proporzjon tad-dejn fl-2013-14.

Kaxxa 2. Mizuri baġitarji ewlenin (% tal-PDG)

Dhul	Nefqa
2012	
<ul style="list-style-type: none"> • Aktar effiċjenza fil-ġbir tad-dhul (0,5 %), l-aktar inċentivi pekjunjarji għat-tnaqqis tal-arretrati tal-VAT (0,2 %; ta' darba biss) • Imposti ta' konċessjoni oġhla mill-operatur tal-lotterija lokali (0,6 %; ta' darba biss) • Ir-riforma tal-pensjonijiet (0,1 %) • Żieda fit-taxxa tar-registrazzjoni għall-vetturi Euro 1 sa 3 u eqdem (0,1 %) • Żieda f'diversi rati tat-taxxa tas-sisa (0,1 %) • Helsen mit-taxxa diretta għall-ġenituri bi tfal dipendenti (*0,1 %) 	<ul style="list-style-type: none"> • Iffrankar nett fit-trasferimenti soċjali (-0,1 %) li jirrizulta minn sforzi miżjuda biex jitrazżan il-frodi tal-benefiċċji u l-impatt gradwali mir-riforma tal-pensjonijiet tal-2006, parzjalment ikkumpensat minn mizuri mmirati lejn l-appoġġ għall-familji bi tfal u anzjani li għandhom aktar minn 80 sena • Sussidju lill-fornitur tal-enerġija (0,3 %) • Żieda fin-nefqa kapitali netta (0,6 %), inkluż ir-ristrutturar tal-Air Malta (akkwizzjoni ta' ekwità) (0,3 %)
2013	
<ul style="list-style-type: none"> • Aktar effiċjenza fil-ġbir tad-dhul (0,2 %) • Ir-riforma tal-pensjonijiet (0,2 %) • Revizjoni f'taxxa tar-registrazzjoni għal vetturi privati aktar nodfa (-0,1 %) • Żieda f'diversi rati tat-taxxa tas-sisa (0,1 %) • Revizjoni fid-dhul tal-livell tat-taxxa (-0,2 %) 	<ul style="list-style-type: none"> • Iffrankar nett fit-trasferimenti soċjali (-0,2 %) li jirrizulta mill-impatt gradwali tar-riforma tal-pensjonijiet tal-2006, parzjalment ikkumpensat minn mizuri mmirati lejn l-appoġġ għall-familji bi tfal • Ristrutturar tal-Air Malta (akkwist ta' ekwità) (0,6 %)
2014	
<ul style="list-style-type: none"> • Ir-riforma tal-pensjonijiet (0,1 %) • Żieda f'diversi rati tat-taxxa tas-sisa (0,2 %) • Revizjoni fid-dhul tal-livell tat-taxxa (-0,2 %) 	<ul style="list-style-type: none"> • Iffrankar fit-trasferimenti soċjali li jirrizulta mill-impatt gradwali tar-riforma tal-pensjonijiet tal-2006 (-0,3 %) • Ristrutturar tal-Air Malta (akkwist ta' ekwità) (0,2 %)
2015	
<ul style="list-style-type: none"> • Ir-riforma tal-pensjonijiet (0,1 %) • Żieda f'diversi rati tat-taxxa tas-sisa (0,2 %) • Revizjoni fid-dhul tal-livell tat-taxxa (-0,2 %) 	<ul style="list-style-type: none"> • Iffrankar fit-trasferimenti soċjali li jirrizulta mill-impatt gradwali tar-riforma tal-pensjonijiet tal-2006 (-0,2 %) • Ristrutturar tal-Air Malta (akkwist ta' ekwità) (0,6 %)
2016	
<ul style="list-style-type: none"> • Ir-riforma tal-pensjonijiet (0,1 %) 	<ul style="list-style-type: none"> • Iffrankar fit-trasferimenti soċjali li jirrizulta mill-impatt gradwali tar-riforma tal-pensjonijiet tal-2006 (-0,2 %)
<p>Nota: L-impatt baġitarju fit-tabella huwa l-impatt irrappurtat fil-programm, jiġifieri mill-awtoritajiet nazzjonali. Sinjal pożittiv ifisser li d-dhul / in-nefqa j/tizdied bħala konsegwenza ta' din il-mizura. Il-grad ta' dettall jirrifletti t-tip ta' informazzjoni li saret disponibbli fil-programm ta' stabbiltà.</p>	

Sostenibbiltà fuq medda twila ta' żmien

Is-sostenibbiltà tal-finanzi pubbliċi tidher li hija aktar diffiċli f'terminu medju sa terminu twil ta' żmien. Id-dejn tal-gvern huwa l fuq mill-limitu ta' 60 % tal-PDG u fuq xejra li qed tiżdied (72,1 % tal-PDG fl-2012, ipprojetat li jitle' għal 74,9 % tal-PDG fl-2014 skont it-tbassir tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-projezzjoni tal-2013). Projezzjonijiet tad-dejn fuq terminu medju ta' żmien (ara l-Grafika taħt it-Tabella V fl-Anness) jindikaw li l-implimentazzjoni shiha tal-programm tista' tpoġġi d-dejn fit-triq tan-nizla sal-2020, iżda xorta jkun oġġla mis-60 % tal-valur ta' referenza tal-PDG. Malta ma tidhirx li qed taffaċċja r-riskju ta' stress fiskali fit-terminu qasir, iżda r-riskju miżjud tas-sostenibbiltà fuq tul ta' żmien medju u twil, minhabba tqabbil ta' pożizzjoni baġitarja inizjali li sejra għall-aġġar u l-impatt baġitarju ta' popolazzjoni li qed tixjieħ. Riskji jistgħu jiżdiedu jekk il-bilanċ strutturali primarju¹² jmur lura għall-inqas valur osservat f'dawn l-aħħar għaxar snin. Is-sostenibbiltà fit-tul tal-finanzi pubbliċi se tibbenifika mit-tnaqqis gross tad-dejn tal-gvern u trazzin fiż-żieda fin-nefqa relatata mal-età fuq medda twila ta' żmien.

Riformi ulterjuri tas-sistema tal-pensjonijiet f'Malta jistgħu jgħinu biex irazznu ż-żieda fin-nefqa marbuta mal-età pprojetata fuq terminu twil. It-tkabbir projetat fin-nefqa marbuta mal-età hija oġġla sew mill-medja tal-UE, biż-żieda fin-nefqa fuq il-pensjonijiet — inkluż l-impatt tar-riforma tal-pensjonijiet tal-2006 — fejn dan jammonta għal aktar min-nofs ta' dan. Iż-żidiet legiżlati fl-età tal-irtirar huma pjuttost bil-mod. Meta mqabbla ma' Stati Membri oħra tal-UE, l-età statutorja tal-irtirar fl-2012 kienet għadha fost l-aktar baxxi kemm għall-irġiel kif ukoll għan-nisa. L-età tal-irtirar huwa mistenni li tilhaq gradwalment 65 sena kemm għall-irġiel kif ukoll għan-nisa biss fl-2027, billi 16-il Stat Membru jkunu diġà laħqu jew qabzu dan il-livell fl-2020. Barra minn hekk, l-ebda zidiet ulterjuri ma huma previsti wara l-ilhuq tal-65 sena, billi sal-2060, 14-il Stat Membru se jkollhom età tal-irtirar legiżlata ta' 67 sena jew oġġla. Il-PNR tal-2013 jiddikjara li l-awtoritajiet ma jarawx urġenza fit-tħaffif taż-żieda legiżlata fl-età tal-irtirar u r-rabta tagħha mat-tul tal-ħajja bħala l-età medja tat-tluq mis-suq tax-xoġġol huwa mistenni li jikber b'mod aktar rapidu mill-istennija tal-għomor sal-2030. Madankollu, huwa importanti li wieħed jinnota li d-dewmien ta' azzjoni iqajjem tħassib dwar l-ekwità intergenerazzjonali peress li jpoġġi l-aġġustament kollu tal-piż fuq dawk li jirtiraw wara l-2030.

Azzjoni ta' politika mehuda s'issa mhijiex biżżejjed biex tkun żgurata s-sostenibbiltà fit-tul tas-sistema tal-pensjonijiet. Fl-2012, wara parir minn Grupp ta' Hidma indipendenti dwar il-Pensjonijiet, il-gvern waqqaf task force sabiex jiżdied il-litteriżmu finanzjarju globali tal-popolazzjoni Maltija u l-unità strateġika tal-pensjonijiet biex teżamina għażliet għal riforma tal-pensjonijiet. Legiżlazzjoni li tirrigwarda l-introduzzjoni ta' tielet pilastru għas-sistema tal-pensjonijiet giet approvata mill-Parlament, iżda għadha ma daħlitx fis-seħħ. Barra minn hekk, saru diskussjonijiet mal-imsieħba soċjali, iżda s'issa l-ebda proposta konkreta għal riforma ulterjuri ma giet ippreżentata u ma sar l-ebda progress dwar l-implimentazzjoni tal-

¹² Il-bilanċ tal-baġit tal-gvern aġġustat b'mod ċikliku, nett ta' miżuri ta' darba u miżuri temporanji u pagamenti ta' interessi. Bilanċ primarju attwali jista' jkun indikatur qarrieqi peress li dan jirrifletti wkoll effetti temporanji tad-devjazzjonijiet ċikliċi tar-riżultat mit-tendenza sottostanti tiegħu. Il-bilanċ strutturali primarju jippermetti li wieħed jifred dawn l-influenzi temporanji ta' differenza fil-produzzjoni fuq il-bilanċ primarju tal-gvern u li jkun hemm stampa ċara tal-prestazzjoni baġitarja.

elementi speċifiċi mnizzla fir-Rakkomandazzjoni rilevanti tal-2012 tal-Kunsill għal Malta, jiġifieri ż-żieda leġislata fl-etajiet statutorji tal-irtirar, tiġi assoċjata mal-istennija tal-ghomor u theggeg it-tfaddil fil-pensjonijiet privati. Żieda fir-rata tal-impjeg tal-haddiema ikbar fl-età, għalkemm insuffiċjenti waħedha, tista' tikkontribwixxi wkoll biex tiġi indirizzata s-sostenibbiltà tal-finanzi pubbliċi. Għal dan l-ghan, il-gvern introduċa bidliet leġislattivi biex jinkoraġġixxu lil pensjonanti biex jaħdmu permezz ta' rata mnaqqsa ta' taxa tad-dhul (15 % fuq id-dhul tax-xogħol) iżda għadha ma pprezentatx strategija għall-anzjanità attiva. Kollox ma' kollox, gie rreġistrat progress limitat fl-implimentazzjoni tas-CSR.

Pressjonijiet ta' sostenibbiltà jistghu wkoll jirriżultaw minn infiq relatat mas-saħha, fejn hemm lok għal żieda fl-effiċjenza. Malta għandha waħda mill-oghla židiet projettati fl-UE għal kura tas-saħha (ara l-Kaxxa 3) u qed tiffaċċja sfidi fir-rigward tal-prestazzjoni tas-sistema tas-saħha. Meta mqabbla ma' Stati Membri oħra, Malta tiddedika ftit riżorsi għal kura ambulatorja u għandha dispozizzjoni limitata pubblika tal-kura primarja bi ftit tobbja ġeneralisti u infermiera. Fuq terminu twil ta' żmien, id-disponibilità limitata ta' kura ambulatorja tista' twassal biex tiżdied in-nefqa pubblika fuq kura fl-isptar.

Kaxxa 3. Kura tas-saħħa

Skont ir-Rapport ta' Sostenibbiltà Fiskali tal-2012 u r-Rapport dwar it-Tixjijih tal-2012, Malta tiffaccja hteġa oġħla mill-medja tal-UE għal aġġustament fiskali strutturali fil-qasam tal-kura tas-saħħa. Filwaqt li l-infiq pubbliku fuq il-kura tas-saħħa hu 5,7 % tal-PDG u taħt il-medja tal-UE ta' 8,0 % tal-PDG, żieda pprogettata sal-2060 hija stmata bejn 2,9 u 3,6 % tal-PDG (1,1 sa 1,7 % fl-UE), xprunata minn fatturi demografici u mhux demografici¹³. Żieda addizzjonali fl-infiq ta' +1,0 % tal-PDG, skont ix-xenarju, tista' tkun mistennija fil-qasam tal-kura fit-tul (+1,6 % tal-PDG fl-UE).

B'mod ġenerali, il-popolazzjoni Maltija tgawdi minn stennija tal-għomor relattivament għolja, għalkemm għad hemm lok għal tnaqqis tar-rati ta' mortalità tat-trabi u oġġettivi.¹⁴ Il-provvista ta' kura tas-saħħa pubblika hija universali u fil-biċċa l-kbira tal-każijiet mingħajr ħlas fil-waqt tal-użu. Madankollu, il-provvista ta' servizzi ta' kura primarja kosteffikaci hija limitata minhabba li l-għadd ta' infermiera u tobba tal-familja per capita u s-sehem tat-tobba ġeneralisti kollha huwa relattivament baxx.¹⁵ Fl-istess ħin, filwaqt li formalment fis-seħħ, is-sistema ta' tobba ġeneralisti li jaġixxu bħala l-purtinari għal aktar livelli ta' kura ħafna drabi tithalla barra. Il-gbir tad-dejta u l-monitoraġġ tal-prestazzjoni tas-sistema (il-bżonnijiet tas-saħħa, il-prodotti u l-kwalità ta' riżultati) huwa xorta waħda limitat ħafna. Dawn il-fatturi jindikaw kongestjonijiet fil-forniment ta' servizzi ta' kura primarja u aktar żmien ta' stennija għal kura fl-isptar.

¹³ Skont ix-xenarji ta' referenza tal-Grupp ta' Hidma dwar it-Tixjijih, kif ippubblikat fir-Rapport ta' Tixjijih tal-2012, disponibbli f'http://ec.europa.eu/economy_finance/publications/european_economy/2012/2012-ageing-report_en.htm.

¹⁴ Il-mortalità tat-trabi f'Malta hija ta' 5.5 għal kull 1,000 twelid tal-ħajja (4,1 f'UE), rati ta' mortalità manegġgabbli jew evitabbli, jiġifieri dawk li jistgħu jiġu mnaqqsa fil-preżenza ta' kura f'waqtha u effettiva, huma għoljin f'sensiela ta' kawzi importanti ta' mwiet (AMIEHS, 2011, <http://amiehs.lshtm.ac.uk/>).

¹⁵ F'Malta, hemm madwar 71,2 tobba ġeneralisti għal kull 100,000 abitant (99,3 fl-UE) u s-sehem ta' tobba ġenerali fost it-tobba kollha huwa ta' 21 % (31 % fl-UE).

Qafas Fiskali

In-nuqqas ta' qafas fiskali vinkolanti jimmina l-kredibbiltà tal-istrateġija fiskali tal-gvern. Il-qafas baġitarju fuq medda medja ta' żmien mhuwiex vinkolanti u ma hemm l-ebda regola fiskali biex jiġi żgurat li l-istrateġija ta' konsolidazzjoni tal-gvern hija msaħħa. Malta għadha ma ttrasponietx id-Direttiva 2011/85/UE dwar l-oqfsa baġitarji.¹⁶ Barra minn hekk, ir-regola tal-bilanċ tal-baġit strutturali, kif previst fit-Trattat dwar l-Istabbiltà, il-Koordinazzjoni u l-Governanza, għadha ma ġietx introdotta fil-leġiżlazzjoni. Il-programm ta' stabbiltà jhabbar riforma tal-qafas baġitarju bil-għan li jagħmlu aktar vinkolanti permezz tal-introduzzjoni ta' regoli fiskali. Qed iħabbar ukoll pjanijiet biex jitwaqqaf Kunsill Fiskali, iżda azzjoni konkreta għad trid tittiehed f'dawn l-oqsma.

Sistema tat-taxxa

Ġew introdotti xi miżuri biex titjeb il-konformità mat-taxxa, iżda gwadanni konkreti għad iridu jimmaterjalizzaw ruħhom. Fl-2012, il-Kunsill irrakkomanda lill-awtoritajiet Maltin biex jsaħħu l-konformità tat-taxxa, għall-ġlieda kontra l-evażjoni tat-taxxa u jnaqqsu l-inċentivi fir-rigward tal-livelli tad-dejn fit-tassazzjoni korporattiva. Fir-rigward il-konformità tat-taxxa u l-evażjoni tat-taxxa internazzjonali, evalwazzjoni bejn il-pari kkoordinata mill-OECD tat stima pożittiva għall-qafas legali u regolatorju għall-iskambju ta' informazzjoni ta' Malta¹⁷, u rakkomandat li din tkompli tiżviluppa l-iskambji ta' informazzjoni tagħha mal-imsieħba kollha rilevanti. Malta ffirmat ukoll it-Trattat tal-Kunsill tal-Ewropa u l-OECD ta' Assistenza Reċiproka f'Ottubru 2012 u kkonkludiet għadd ta' ftehimiet ma' awtoritajiet fiskali internazzjonali sabiex ikun faċilitat l-iskambju ta' informazzjoni. Il-programm nazzjonali ta' riforma tal-2013 iħabbar analiżi tas-settur u l-iżvilupp ta' għodod ġodda ta' verifika biex jiġu identifikati oqsma għat-titjeb. Is-settur tal-kiri tad-djar b'mod partikolari ġie identifikat bħala sors importanti ta' evażjoni tat-taxxa u qed jithejjew miżuri rilevanti. Barra minn hekk, kapaċità għal persunal tal-awtoritajiet rilevanti qed tissaħħaħ u d-dipartimenti responsabbli mill-VAT, it-taxxi interni u l-ġbir tat-taxxa tad-dwana qegħdin jiġu amalgamati. Filwaqt li dawn il-miżuri huma rilevanti, il-kredibbiltà tal-pjanijiet politici u l-effettività tagħhom għal perjodu ta' żmien medju se tiddependi fuq implimentazzjoni t-tajba.

Inċentivi fiskali għal kumpaniji sabiex jidhlu għad-dejn għadhom għoljin hafna. Fl-2012, Malta spikkat bħala l-pajjiż bit-tieni l-ogħla differenza bejn it-trattament fiskali tad-dejn u tal-iffinanzjar tal-ekwità ta' investiment ġdid, minħabba l-fatt li s-sistema tat-taxxa tad-dhul fuq il-kumpaniji tippermetti d-deduċibbiltà mit-taxxa ta' pagamenti ta' mgħax fuq id-dejn, iżda mhux għall-iffinanzjar tal-ekwità. Dan il-preġudizzju tad-dejn jista' jwassal għal ingranagg korporattiv eċċessivament għoli, kif diskuss ukoll fl-analiżi fil-fond għal Malta tal-2013, u allokazzjoni ineffiċjenti ta' kapital. Madankollu, l-ebda politika rilevanti ta' azzjoni ma ttiehdet f'dan il-qasam.

¹⁶ L-iskadenza legali għat-traspożizzjoni hija l-31 ta' Diċembru 2013. Madankollu, il-Kapijiet ta' Stat u ta' Gvern tal-Istati Membri taż-żona tal-euro impenjaw ruħhom li jittrasponu sal-aħħar tal-2012.

¹⁷ Il-"fażi 1" tal-evalwazzjoni bejn il-pari mwettqa skont il-Forum Globali tal-OECD dwar it-Trasparenza u l-iskambju ta' Informazzjoni fuq Għanijiet ta' Taxxa. Aktar informazzjoni hija disponibbli <http://www.oecd.org/countries/malta/peerreviewreportofmalta-phase1legalandregulatoryframework.htm>

Il-htieġa għall-konsolidazzjoni fiskali tista' tipprovdi opportunità biex tiġi simplifikata s-sistema tat-taxxa f'Malta. Minbarra dħul potenzjali miż-żieda f'titjib fil-konformità tat-tassazzjoni, il-konsolidazzjoni fiskali tista' tintlaħaq permezz ta' twessigh tal-bazijiet tat-taxxa (b'mod partikolari, il-kamp ta' applikazzjoni tal-eżenzjoni tal-VAT jista' jitnaqqas) jew zieda fit-taxxi li huma l-inqas ta' hsara għat- tkabbir, bħal taxxi fuq il-proprjetà rikorrenti. Malta tapplika biss tranzazzjoni ta' taxxa fuq il-proprjetà immobbli, u l-ebda taxxi rikorrenti. It-twessigh tal-bażi tat-taxxa li tista' twassal biex il-finanzi pubbliċi anqas vulnerabbli għal bidliet settorjali jirriżultaw minn riformi tat-taxxa fil-livell tal-UE.¹⁸

3.2. Is-settur finanzjarju

Is-settur finanzjarju baqa' reżiljenti matul il-kriżi, iżda hemm sfidi. Is-sistema bankarja tidher f'pożizzjoni tajba biex tiżgura biżżejjed access tal-SMEs għall-finanzjament. Il-profitabbiltà u rati ta' likwidità baqgħu stabbli matul il-kriżi, u l-ebda bank ma kellu bżonn jirrikorri għall-appoġġ mill-gvern. Rikors għal finanzjament mill-Eurosystem kien ukoll limitat peress li l-banek żammew likwidità suffiċjenti. Madankollu, espożizzjoni għolja tal-banek domestiċi għas-settur immobiljaru għadu jippreżenta sfida. Barra minn hekk, id-daqs kbir tas-settur finanzjarju globali meta mqabbel mad-daqs tal-ekonomija jirrikjedi monitoraġġ mill-qrib. Fl-2012, ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill għal Malta talbet lill-awtoritajiet biex isahħu il-provvizjonament tat-telf mid-djun fis-settur bankarju u tnaqqas ir-riskji potenzjali li jirriżultaw minn espożizzjoni tagħha għas-suq immobiljari. It-tweġiba tal-politika pjanata hija rilevanti iżda mhux kompluta, li wasslet lill-Kummissjoni biex tikkonkludi li Malta għamlet biss xi progress fl-implimentazzjoni tas-CSR.

Is-settur bankarju jidher robust, iżda d-daqs kbir tiegħu jitlob għal superviżjoni stretta biex tipprevjeni l-akkumulazzjoni ta' zbilanċi. Is-settur bankarju huwa kbir ħafna meta mqabbel mal-ekonomija domestika b'assi totali ta' madwar EUR 53,5 biljun (790 % tal-PDG) fl-aħħar tal-2012, minn 4,2 % minn tmiem l-2011. Kif enfasizzat fir-reviżjoni fil-fond għal Malta tal-2013, ir-riskji potenzjali li jirriżultaw mid-daqs tas-settur huma limitati mill-fatt li l-maġġoranza tal-assi jappartjenu lil istituzzjonijiet orjenatati internazzjonalment, b'espożizzjoni limitata għall-ekonomija domestika. Minkejja li jbatu zieda fis-self improduttiv, b'mod partikolari l-portafoll korporattiv, il-qalba tal-profitabbiltà tal-banek domestiċi¹⁹ u l-proporzjonijiet ta' solvenza ssaħħu fl-2012. Dawn il-banek japplikaw mudell ta' kummerċ bankarju relattivament konservattiv u l-proporzjon tas-self relatat mad-depożitu aggregat tagħhom ivarja bejn 70 % u 75 %. L-espożizzjoni tagħhom għal dawk li mhumiex residenti huwa limitat b'madwar 8 % biss tal-assi totali investiti tal-gvern fiż-żona tal-euro, istituzzjonali u titoli korporattivi fi tmiem l-2011. Espożizzjoni għall-pajjiżi fil-programm tal-

¹⁸ L-industrija tal-logħob remot timpjega madwar 4% tal-forza tax-xogħol totali. Malta bħalissa teżenta dawn l-attivitajiet mill-VAT. Madankollu, mill-2015, il-VAT għandha tiġi imposta fuq il-bażi ta' fejn ikun jinsab il-klijent li tista' taffettwa l-attrazzjoni ta' Malta għall-industrija b'konsegwenzi potenzjalment negattivi għall-gbir tat-taxxa korporattiva u l-impjiegi.

¹⁹ Skont il-metodoloġija tal-Bank Ċentrali ta' Malta, dawn huma l-banek li huma l-aktar rilevanti għal stabbiltà finanzjarja domestika minhabba li n-negozju prinċipali tagħhom huwa l-gbir ta' depożiti tar-residenti u l-provvista ta' self lil residenti. Dawn jammonta għal madwar 97% ta' kull self tar-residenti u 96 % tad-depożiti tar-residenti kollha.

UE/IMF tirrappreżenta madwar 2,5 %, prinċipalment fil-forma ta' tqeghid f'xogħol ma' banek.²⁰

²⁰

Ara Central Bank of Malta, *Financial Stability Report 2011*, September 2012.

Filwaqt li riskji immedjati għall-istabbiltà finanzjarja jidhru li huma limitati, huwa importanti li s-settur bankarju, inkluż banek domestiċi mhux ewlenin u internazzjonali, jibqgħu soġġetti għal superviżjoni stretta. Żviluppi negattivi f'dawn il-banek jistgħu xorta waħda jkollhom impatt fir-reputazzjoni internazzjonali ta' ġurisdizzjoni, u b'hekk jaffettwaw il-fiduċja fis-sistema bankarja u tnaqqis għall-prospetti ta' tkabbir fil-ġejjieni. Għal dan l-għan, il-holqien ta' Bord Kongunt għall-Istabbiltà Finanzjarja ²¹ f'Jannar 2013 huwa pass tajjeb. Il-Bord se jkollu mandat wiesa' biex jissorvelja r-riskji għall-istabbiltà finanzjarja u jirrakkomanda miżuri ta' politika rilevanti. Madankollu, dawn ir-rakkomandazzjonijiet, li għandhom ikunu bbażati fuq għodod definiti mill-Bord Ewropew dwar ir-Riskju Sistemiku, mhumiex vinkolanti u l-Awtorità tas-Servizzi Finanzjarji, ir-regolatur u l-kontrollur tal-industrija tas-servizzi finanzjarji, huwa marbut legalment biss li jikkunsidra dan it-tibdil. Għalhekk, filwaqt li hu rilevanti, il-livell ta' kredibbiltà u ambizzjoni ta' din l-azzjoni politika għad irid jiġi evalwat.

Qegħdin jithejjew pjanijiet ta' politika għall-harsien tal-istabbiltà finanzjarja. L-analizi fil-fond tal-2013 għal Malta tenfasizza r-riskji potenzjali għall-istabbiltà finanzjarja relatata mal-espożizzjoni għas-suq immobiljari u l-livell baxx ta' dispożizzjonijiet għal self mhux produttiv. Taħdidiet dwar azzjonijiet regolatorji biex jindirizzaw dawn ir-riskji huma għaddejnin bejn l-Awtorità għas-Servizzi Finanzjarji ta' Malta u l-Bank Ċentrali ta' Malta. B'mod partikolari, il-pjanijiet jinkludu klassifikazzjoni ta' riskju relatat ma' espożizzjoni tas-suq immobiljari taħt il-Pilastru II²² tal-Ftehim Basel II, li jesigi li l-banek jzidu l-għarfien tagħhom ta' dawn ir-riskji u jieħdu azzjoni xierqa biex jillimitawhom, filwaqt li jagħtu wkoll lis-superviżuri aktar awtorità biex jissorveljaw u jintervjenu. Biex issaħħah il-provizjonament tat-telf mid-djun, l-awtoritajiet jipprevedu li wieħed jersaq lejn mudell li jħares għall-futur għar-rappurtar ta' indebolimenti. Bħala għodda kontraċiklika, dan se jippermetti lill-banek biex ikunu mhejjija aħjar għal zminijiet ta' stress ekonomiku. Barra minn hekk, l-Awtorità għas-Servizzi Finanzjarji ta' Malta tipprevedi aktar emendar lir-regolamentazzjoni bankarja li titlob li l-istituzzjonijiet li diġà jkollhom livell għoli ta' assi delinkwenti sabiex iżidu aktar dispożizzjonijiet biex jinholoq bafer addizzjonali ta' sikurezza. Dawn ir-riformi għandhom fi stadju ta' abbozzar, iżda l-awtoritajiet qed jipplanaw biex jimplimentawhom sal-aħħar ta' Settembru. Dawn huma rilevanti, minhabba li dawn jikkontribwixxu sabiex jipproteġu l-istabbiltà tal-banek. Filwaqt li l-awtoritajiet jinsistu li kwalunkwe azzjoni għandha tiddaħhal bil-mod sabiex timminimizza kull impatt negattiv fuq l-attività ekonomika, dewmien bla bżonn jista' jdgħajjef spinta potenzjali għall-kunfidenza li l-miżuri jistgħu jgħibu magħhom. Għalhekk, il-livell ta' kredibbiltà u l-ambizzjoni ta' pjanijiet ta' politika se jiddependi fuq l-implimentazzjoni fil-hin u shiħa tagħhom.

²¹ Il-Bord Kongunt għall-Istabbiltà Finanzjarja se jikkonsisti f'zewġ membri mill-Bank Ċentrali ta' Malta u l-Awtorità għas-Servizzi Finanzjarji ta' Malta kull wieħed. Dan għandu jkun presedut mid-Deputat Gvernatur tal-Bank Ċentrali, li se jkollu l-vot deċiżiv jekk l-erba' Membri jonqsu milli jilhqgħu ftehim dwar politika ta' rakkomandazzjoni.

²² Filwaqt li l-Pilastru I jiffissa parametru ġenerali dwar ir-reqwizit għal adegwatezza tal-kapital rekwizit, il-Pilastru II jippermetti lis-superviżuri nazzjonali sabiex jindirizzaw iktar riskji idjosinkratiċi. Inkluż riskju taħt il-Pilastru II li jagħti lir-regolaturi nazzjonali firxa usa' ta' għodod biex jissorveljaw il-livell ta' riskju ta' banek u li japplikaw ġudizzju prudenzjali jekk ir-riskji huma meqjusa bħala għolja wisq.

L-aċċess għall-finanzjament għal Intraprizi Maltin iżgħar u ta' daqs medju (SMEs) jistgħu jitqiesu adegwati. Azzjoni politika li tiżgura li l-SMEs għandhom aċċess suffiċjenti għal finanzjament kien wieħed sodisfaċenti. Il-gvern ipprezenta portafoll xieraq għas-skemi ta' appoġġ għal intraprizi li jiffacilitaw l-aċċess għall-finanzi, bħall-Mikrofinanzjar, garanziji fuq self u tal-inizjattiva tar-Riżorsi Ewropej Kongunti għal Intraprizi Mikro u Medji (JEREMIE). Minbarra s-settur bankarju li qed jaħdem tajjeb, dawn l-iskemi jiżguraw li s-settur privat għandu aċċess adegwat għall-finanzi adegwati biex jissodisfaw it-talbiet tiegħu. Aptit għal finanzjament, madankollu, kien limitat f'dawn l-aħħar snin minhabba l-ambjent ekonomiku dgħajjef kif ukoll minhabba dejn korporattiv elevat.

3.3. Il-politiki tas-suq tax-xogħol, tal-edukazzjoni u dawk soċjali

Il-prestazzjoni tas-suq tax-xogħol kompliet ittejjeb iżda tkompli fl-attenzjoni politika hija ġġustifikata. Li jibdeu minn livell baxx, l-għadd totali ta' impjegji f'Malta kompli jikber ukoll fl-2012 (ksib ta' 1,8 punti perċentwali għall-kuntrarju ta' tnaqqis iżgħir fl-UE). Kien irrappurtat qligħ fis-segmenti kollha tas-suq tax-xogħol, inkluż fost il-ħaddiema mdahhla fiż-żmien u, notevolment, in-nisa. Madankollu, ir-rata ta' impjegji tan-nisa tibqa' l-aktar waħda baxxa fl-UE. Dan jirrifletti wkoll li għad hemm taħlita inadegwata ta' miżuri tajbin għall-familja u arrangamenti flessibbli tax-xogħol. Nuqqasijiet fil-ħiliet relatati mas-sistema tal-edukazzjoni u t-taħriġ ukoll ikompli joffru sfiċja għall-użu effiċjenti tal-kapital uman. Fl-2012, ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill għal Malta inkludiet CSR dwar il-ħtieġa li jitjiebu r-rabtiet bejn is-sistema edukattiva u s-suq tax-xogħol u biex tiġi indirizzata r-rata għolja ta' tluq bikri mill-iskola u l-qabza bejn is-sessi fl-impjegji. Fil-valutazzjoni tal-Kummissjoni, Malta għamlet xi progress fl-implimentazzjoni din is-CSR. Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill sejthet ukoll għal riforma tal-mekkanizmu tal-indiċjar tal-pagi f'Malta, iżda ma sar l-ebda progress biex tiġi implimentata din ir-rakkomandazzjoni.

L-edukazzjoni u t-taħriġ

Il-miżuri diġà fis-sehħ sabiex jindirizzaw it-tluq bikri mill-iskola huma passi fid-direzzjoni t-tajba, soġġetti għal implimentazzjoni xierqa. Ir-rata ta' tluq bikri mill-iskola tnaqqset b'mod sinifikanti f'dawn l-aħħar snin, iżda tibqa' fost l-ogħla fl-UE.²³ Il-miżuri meħuda fl-2011-12 juru li l-gvern u l-istituzzjonijiet edukattivi huma konxji ta' din l-isfiċja. Strategija nazzjonali li tiffoka fuq il-prevenzjoni, l-intervent u l-miżuri kompensatorji tnediet għall-konsultazzjoni f'April. Azzjoni ta' politika għalhekk ġiet rilevanti, iżda sistema komprensiva ta' monitoraġġ biex tiġbor u tanalizza l-informazzjoni biex tinfed l-istrategija nazzjonali għadha mhijiex fis-sehħ. Il-livell ta' kredibbiltà se jkun ddeterminat permezz tal-implimentazzjoni xierqa tal-pjanijiet politiċi fis-sehħ. B'mod ġenerali, jista' jiġi konkluż li kien hemm xi ftit progress lejn l-implimentazzjoni tar-rakkomandazzjoni li jsejjaħ għal passi biex jitnaqqas it-tluq bikri mill-iskola.

²³ Ċifri dwar it-Tluq Bikri mill-iskola huma taħt analiżi mill-uffiċċju Malti tal-Istatistika u l-Eurostat minhabba klassifikazzjoni ġdida ta' ċerti kwalifiki fil-livell sekondarju. Skont id-dejta l-ġdida, ir-rata tat-tluq bikri mill-iskola tal-2012 kienet madwar 10 punti perċentwali inqas mill-metodoloġija l-antika. Fil-prezent, ċifri skont il-klassifikazzjoni l-ġdida huma disponibbli biss wara l-2010 u għalhekk mhumiex komparabbli ma' dawk sa 2009. Fid-dawl ta' dan, l-awtoritajiet waslu biex jipprezentaw mira ġdida għall-2020, abbazi tad-dejta l-ġdida.

Sforzi ta' politika fl-edukazzjoni u t-taħriġ inżammu, iżda l-isfidi ewlenin jibqgħu validi. Iż-żewġ skemi ta' apprendistat eżistenti wrew riżultati pożittivi fl-2012 hekk kif terz tal-partecipanti deċidew li jkomplu l-edukazzjoni u aktar minn nofshom kienu kapaċi li jsibu xogħol. Biex titjeb aktar l-effiċjenza tal-iskemi u tiġi modernizzata s-sistema ta' taħriġ vokazzjonali, l-awtoritajiet jipprevedu l-ħolqien ta' skema waħda ta' apprendistat nazzjonali li tista' utilment tkopri aktar livelli ta' kwalifiki u karigi. Iktar fl-istess vena, il-kumitat tal-ħiliet settorjali pjanat se jsir operattiv fit-tieni kwart tal-2013 u Strategija ta' Tagħlim tul il-Ħajja qed tiġi mhejjija. Il-ħtieġa li joghlew il-livelli tal-ħiliet u jiġi indirizzat it-tlaqqiġ ħazin fil-ħiliet huwa stabbilit biex isiru dejjem aktar rilevanti fil-futur bħala ċ-Ċentru Ewropew għall-Iżvilupp tat-Taħriġ Vokazzjonali (Cedefop) li jipprojetta l-mudell tal-impjiegi sal-2020 li jiġu kkaratterizzati minn impjiegi aktar medji u ta' kwalifiki għoljin.²⁴ Minkejja l-miżuri li ddaħhlu, Malta għadha fil-biċċa l-kbira trendi inqas mill-medja tal-UE f'termini ta' kisba ta' edukazzjoni terzjarja, għalkemm dan l-aħħar xejriet pożittivi f'partecipazzjoni fi u l-gradwazzjoni mill-edukazzjoni għolja jindikaw titjib possibbli fil-gejjieni. Is-sehem tal-partecipazzjoni tal-adulti fl-edukazzjoni u t-taħriġ xorta għadu baxx meta mqabbla mal-UE (7% kontra 9% fl-2012). Minħabba n-natura fit-tul ta' bosta miżuri mahluqa biex jippromwov u t-tqabbil tal-ħiliet, għadu kmieni wisq biex jiġi vvalutat l-impatt tagħhom, iżda l-prinċipji generali jmorru fid-direzzjoni t-tajba.

Il-partecipazzjoni fis-suq tax-xogħol u l-impjiegi

Ir-rata ta' attività tan-nisa qed tkompli tiżdied, anki grazzi għal azzjoni ta' politika li l-għan ewleni tagħha hi li titjeb ir-rikonċiljazzjoni tal-ħajja tax-xogħol u l-ħajja tal-familja. F'dawn l-aħħar snin, gwadanji mdaqqsa fir-rati tal-partecipazzjoni u tal-impjiegi tan-nisa rriżultaw li ntlahaq l-għan tal-impjeg għall-2020 diġà fl-2012. Madankollu, ir-rata tal-impjiegi għadha fost l-aktar baxxi fl-UE u għalhekk l-intenzjoni li tiġi riveduta l-mira, kif mistqarr fil-NRP 2013, hi milqugħa.²⁵ Il-gwadanji huma ċertament, sa ċertu punt, minħabba "effett koorti" favorevoli, minħabba li ż-żgħażaġh, li jkunu bħala medja livell oġhla ta' kisbiet akkademiċi, jidhru li huma iktar herqana li jidhru u jibqgħu fis-suq tax-xogħol (ara l-Kaxxa 4). Il-Gvern qed jappoġġa din ix-xejra permezz ta' miżuri xierqa biex jiffacilitaw ir-rikonċiljazzjoni tal-ħajja tax-xogħol u l-ħajja tal-familja. Ċentri godda tal-indukrar tat-tfal amministrati direttament mill-awtoritajiet pubbliċi jew fi shubija mas-settur privat kienu mwaqqfa, għalkemm b'xi dewmien. Facilitajiet privati tal-kura tat-tfal huma disponibbli wkoll. Spejjeż għoljin u hinijiet tal-ftuħ ta' spiss inkonvenjenti, madankollu, jidhru li jfixklu l-effiċjenza ta' dawn il-facilitajiet. Barra minn hekk, programmi fl-iskejjel ta' waranofsinar ġew mħabbra bil-għan li jipprovdu servizzi ta' kura ta' wara l-iskola fi hdan l-istrutturi ta' skejjel, biex b'hekk titnaqqas id-distanza bejn il-hinijiet regolari tal-iskola tax-xogħol ta' ġenituri, u diversi inċentivi fiskali ġew stabbiliti għall-familji li jibagħtu lit-tfal tagħhom għal facilitajiet privati tal-kura tat-tfal. Miżuri addizzjonali introdotti fl-2012, sabiex dawn irawmu r-rikonċiljazzjoni tax-xogħol mal-ħajja familjari jinkludu estensjoni tal-liv tal-maternità u

²⁴ Iż-żieda hija mbassra li tiġi primarjament fin-numru ta' professjonisti u tekniċi. Fl-istess hin, id-domanda għal kwalifika baxxa tal-impjiegi, li attwalment tirrappreżenta sehem hafna ikbar fit-total f'Malta meta mqabbel mal-medja għaż-żona tal-euro, huwa li jkun hemm tnaqqis ċar.

²⁵ Il-mira nazzjonali attwali tal-2020 ta' 62,9% hija aktar baxxa mill-projezzjoni tal-2020 ta' 65,4% minn Grupp ta' Hidma dwar it-Tixjiħ użata fir-Rapport dwar it-Tixjiħ tal-2012.

incentivi godda fis-sistema tat-taxxa fuq l-introjt ta' familja għall-ġenituri li jaħdmu. Kollox ma' kollox, il-miżuri stabbiliti fir-rigward il-promozzjoni ta' parteċipazzjoni tan-nisa fis-suq tax-xogħol jidhru li huma rilevanti u kredibbli. Madankollu, ir-rata tal-impjieg f'Malta għadha 'l bogħod mill-medja tal-UE, li teħtieġ sforz kontinwu ta' politika.

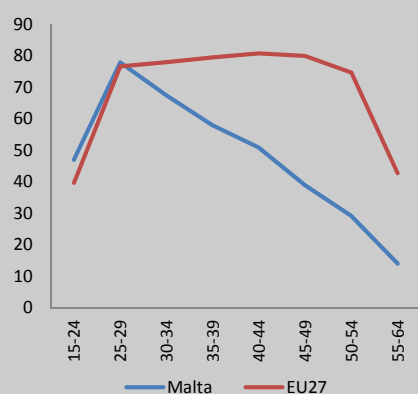
Kaxxa 4: Il-karatteristiċi u l-evoluzzjoni tal-partecipazzjoni tan-nisa fis-suq tax-xogħol f'Malta

Il-partecipazzjoni min-nisa fis-suq tax-xogħol hija baxxa ħafna f'Malta. Fl-2011, il-lakuna fl-impjieg mal-UE27 għan-nisa ta' età ta' 15-il sena jew aktar kien ta' iktar minn 25pps. L-inattività fost in-nisa tista' tkun attribwibbli fil-biċċa l-kbira għal raġunijiet kulturali, flimkien ma' nuqqas ta' biżżejjed politiki adegwati ta' rikonciljazzjoni bejn ix-xogħol u l-ħajja privata. Tabilhaqq, il-profil tal-partecipazzjoni fis-suq tax-xogħol f'Malta hu stramb, b'attività għolja ħafna fost in-nisa iżgħar fl-età segwit minn tnaqqis kbir (ara l-Panew A) mis-snin meta jkollhom it-tfal, f'kuntrast qawwi fl-UE27.

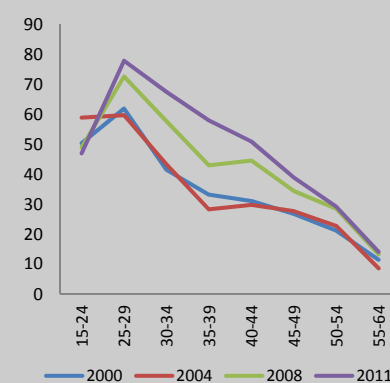
Il-partecipazzjoni tan-nisa fis-suq tax-xogħol f'Malta, kienet f'xejra pożittiva mill-bidu tas-snin 90²⁶, b'titjib minn madwar 30 % għal 44,1 % fl-2011. Kif muri fil-Panew B, hemm effett koorti li faċli tara, hekk kif in-nisa iżgħar fl-età qed jagħzlu li jidhlu fis-suq tax-xogħol u jibqgħu fl-impjieg. Bħala konsegwenza, id-diskrepanza mal-medja tal-UE qed toqrob madwar il-gruppi ta' età. Kisba edukattiva oġġla, kif rifless f'żieda ta' 50 % fis-sehem tan-nisa fl-età ta' bejn 25 u 34 b'tal-anqas edukazzjoni sekondarja avvanzata bejn l-2000 u l-2009, ċertament kellha rwol f'dan it-titjib. Għadd ta' politiki u prattici privati, bħal żieda fid-disponibbiltà ta' faċilitajiet pubbliċi għall-indukrar tat-tfal, u bidla fl-attitudnijiet ta' amministrazzjoni fost l-intrapriżi Maltin lejn l-għoti ta' arrangamenti ta' xogħol aktar flessibbli, setgħu wkoll ikkontribwew. Fl-aħħar nett, fis-snin riċenti l-effett "ħaddiem miżjud" seta' daħal fis-seħħ, hekk kif aktar u aktar djar jsibuha diffiċli biex iżommu l-livell tal-għajxien biss fuq introjtu wiehed.

Grafika: Żieda fil-partecipazzjoni tan-nisa fis-suq tax-xogħol

Panew A: Il-partecipazzjoni tan-nisa fis-suq tax-xogħol skont il-grupp ta' età



Panew B: Paragun *Cross-cohort* bejn ir-rati ta' partecipazzjoni skont l-età



Sors: Eurostat

Hekk kif il-koorti iżgħar jixjieħ, id-distakk fil-partecipazzjoni tal-UE27 huwa mistenni li jonqos. Madankollu, l-impatt ta' meta ssir ġenitur għadu sinifikanti hekk kif id-diskrepanza fl-impjieg bejn in-nisa fl-età ta' 25 sa 49 snin bi u mingħajr tfal baqgħet fil-biċċa l-kbira l-istess mill-2005. Għalhekk, iż-żamma tal-isforzi politiċi bl-għoti ta' faċilitajiet tal-kura tat-tfal u miżuri tajbin oħrajn favur il-familja hija importanti biex in-nisa jkunu jistgħu jdumu aktar fis-

²⁶ Ara wkoll Caruana, Kevin. *Female Labour Market Participation in Malta: A Lisbon Agenda Perspective*, Bank of Valletta Review, No. 33, Spring 2006

Il-mekkanizmu tal-indiċjar awtomatiku tal-pagi jista' jkun ta' sfida potenzjali għall-flessibilità tal-pagi, iżda hemm karatteristiċi ta' mitigazzjoni. Il-mekkanizmu tal-indiċjar tal-pagi ta' Malta għandu għadd ta' żvantagġi potenzjali li jista' jkollhom implikazzjonijiet negattivi fuq il-kompetittività u l-aġġustament tas-suq tax-xogħol billi ttelef l-aġġustament tal-pagi reali, b'mod partikolari matul il-fażijiet hżiena hafna fiċ-ċiklu ekonomiku. Speċifikament, hu minqax fil-ligi u obbligatorju għall-ekonomija kollha kemm hi; l-indiċi tal-prezz jinkludi wkoll komponenti importati volatili hafna, u dan jagħmel l-ekonomija vulnerabbli għal xokkijiet jew min-naħa tal-provvista ta' kummerċ jew f'termini ta' xokkijiet ta' kummerċ (bħal qabza 'l fuq fil-prezzijiet taż-żejt) li jista' jwassal għal żidiet fil-prezzijiet tal-pagi; u zieda b'rata fissa tista' twassal għal kompressjoni tal-pagi, u għalhekk potenzjalment tista' tiskoraġġixxi d-domanda għal haddiema bi hlas aktar baxx. Is-sistema għandha impatt fuq il-finanzi pubbliċi kif ukoll permezz tal-indiċjar ta' firxa ta' trasferimenti soċjali u l-pagi tas-settur pubbliku. Madankollu, ir-riskji potenzjali huma kemxejn mitigati mill-fatt li s-sistema tirrappreżenta biss kumpens parzjali għall-inflazzjoni għal pagi mar-referenza “bażi” tal-pagi (li jammonta għal madwar 60 % tal-paga medja u huwa oghla mill-paga minima attwali). Barra minn hekk, il-mekkanizmu fih klawżoli ta' deroga fuq il-livell mikro u makro. Is-sistema deċentralizzata ta' negozjar tal-pagi fil-livell tal-kumpanija tippermetti livell raġonevoli ta' flessibilità fis-salarji mal-attivitajiet ekonomiċi. Rieżami possibbli tas-sistema se tkun iġġustifikata jekk jimmaterializzaw ir-riskji msemmija hawn fuq

Il-faqar u l-eskluzjoni soċjali

Numru ta' miżuri ġew stabbiliti biex irażżnu ż-żieda mir-riskju tal-faqar u l-eskluzjoni soċjali. Is-sehem tal-popolazzjoni totali ta' nies fir-riskju tal-faqar u l-eskluzjoni soċjali f'Malta hu inqas mill-medja taż-żona tal-euro u tqabbel partikolarment b'mod favorevoli mal-Istati Membri l-ġodda. Madankollu, l-għadd ta' nies fir-riskju rat tkabbir iktar dinamiku f'Malta f'dawn l-aħħar snin. L-awtoritajiet qed jimmiraw li jilhqu l-għan tal-2020 billi jiġu mmirati gruppi vulnerabbli, bħalma huma t-fal, l-anzjani u l-persuni li jgħixu f'familji bi dhul baxx. Għal dan l-għan, numru ta' miżuri ġew implimentati sabiex itejbu l-impjegabbiltà, l-assistenza finanzjarja u l-prospetti ta' xiri ta' dar ta' dawk li jgħixu fir-riskju tal-faqar jew l-eskluzjoni soċjali. Miżuri biex jindirizzaw il-faqar tat-tfal jinkludu studju biex nifhmu aħjar l-għeruq tal-fenomeni u t-tiżiħ tal-provvista ta' kura 'l barra mid-dar għal tfal li ma jistgħux jgħixu mal-ġenituri tagħhom.

3.4. Mizuri strutturali li jippormwovu t-tkabbir ekonomiku u l-kompetittività

Ineffiċjenzi fis-sistemi ta' enerġija u trasport, dipendenza għolja fuq iż-żejt importat kif ukoll l-intensità baxxa ta' R&Ż ikomplu johlqu sfidi għall-kompetittività tal-ekonomija Maltija. It-tkabbir tal-produttività f'Malta baqa' lura meta mqabbel mal-medja taż-żona tal-euro matul l-aħħar għaxar snin u ġie notevolment iktar dgħajjed milli fl-Istati Membri l-Ġodda. Is-sistema tat-trasport u l-provvista u d-distribuzzjoni tal-enerġija jibqgħu ineffiċjenti u Malta għadha 'l bogħod milli tilhaq l-miri nazzjonali tagħha ta' Ewropa 2020 tal-ambjent u l-klima. Barra minn hekk, l-intensità relattivament baxxa ta' R&Ż tohloq ostakli għal pass

ulterjuri 'l quddiem lejn ekonomija bbażata fuq l-għarfien li jagħtu spinta 'l quddiem għat-
tkabbir tal-produttività.

Fl-2012, ir-Rakkomandazzjonijiet tal-Kunsill għal Malta kellhom CSR dwar il-ħtieġa li
titnaqqas id-dipendenza tal-ekonomija fuq iż-żejt impurtat permezz tal-promozzjoni tal-
enerġija rinnovabbli, it-trawwim tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija u l-prijoritizzazzjoni fl-
iżvilupp tal-infrastruttura. Fil-valutazzjoni tal-Kummissjoni, Malta għamlet xi progress fl-
implimentazzjoni ta' dan is-CSR.

Klima, trasport u ambjent

**Progress dwar it-tnaqqis tal-emissjonijiet biex jilhqu l-mira nazzjonali għall-2020 huwa
baxx.** Malta hija klassifikata fost l-aħħar tal-Istati Membri tal-UE fir-rigward id-distanza
progettata mill-miri tal-emissjonijiet tagħhom għall-2020. Sakemm ma tittehidx azzjoni
deċiżiva biex nimxu lejn ekonomija b'użu baxx tal-karbonju, Malta se jkollha tagħmel użu
tal-krediti tal-karbonju sabiex jiġi evitat nuqqas ta' konformità. Taħt l-Istrateġija Ewropa
2020, Malta impenjat ruħha biex tillimita l-emissjonijiet tal-gassijiet b'effett ta' serra f'setturi
mhux koperti mill-iskema tal-iskambju tal-kwoti tal-emissjonijiet minn 5 % (meta mqabbla
mal-livell tal-2005), iżda skont l-aħħar projezzjonijiet tal-gvern l-emissjonijiet huma minflok
mistennija li jżiedu bi 33 % matul dan il-perjodu. L-intensità kumplessiva tal-enerġija u tal-
karbonju tal-ekonomija Maltija hija fil-biċċa l-kbira tagħha konformi ma' dawk tal-pari
tagħha, iżda d-dipendenza tagħha fuq l-importazzjoni ta' żejt tal-fjuwil tqil tnaqqas ir-ritmu
tal-progress biex jintlaħqu l-miri dwar il-klima u l-enerġija. L-emissjonijiet tat-trasport tat-triq
f'Malta żdiedu bi kwazi 6 % bejn l-2005 u l-2010, meta mqabbla mat-tnaqqis b'iktar minn
3 % fl-UE. Is-settur tal-iskart, li jserrah hafna fuq tal-iskart tal-miżbla, ikkontribwixxa aktar
għaż-żieda fl-emissjonijiet tul dan il-perjodu. Huwa improbabbli, madankollu, li Malta tilhaq
il-mira u l-għanijiet ta' riċiklaġġ tal-2020 tal-Pjan Direzzjonali għall-Effiċjenza tar-Riżorsi (li
prattikament tkun eliminata l-miżbla) mingħajr sforzi addizzjonali sinifikanti, inklużi sistemi
ta' inċentiv li jiffavorixxu l-prevenzjoni u l-għbir separat.

**Għad hemm lok sinifikanti għat-titjib tal-effiċjenza u t-tnaqqis tal-emissjonijiet fis-
settur tat-trasport.** Is-settur tat-trasport bit-triq huwa responsabbli għal madwar nofs l-
emissjonijiet totali li ġejjin minn setturi mhux tal-ETS koperti mill-mira u l-projezzjonijiet
nazzjonali jimmiraw għal żieda qawwija fl-emissjonijiet sal-2020.²⁷ Rata għolja hafna ta'
motorizzazzjoni mqabbla mal-età tal-flotta tal-karozzi, netwerk ineffiċjenti tat-toroq u
preferenza stabbilita għal trasport privat irriżultat f'żieda sinifikanti ta' problemi tal-
kongestjoni fit-toroq u fl-emissjonijiet tal-karbonju. Għalhekk, miżuri li jtejbju 112 km ta'
network tat-toroq strateġiċi arterjali u ta' distribuzzjoni (inklużi 51 km ta' toroq eżistenti TEN-
T) u sabiex titjeb l-effikaċja tat-trasport pubbliku se jkunu importanti biex jiżguraw mobbiltà
interna sostenibbli. Ir-riforma tat-trasport pubbliku, immedja fl-2011 u pjanata sabiex tiġi
mitmuma fl-2015, s'issa rriżultat fużu modest biss tat-trasport pubbliku. Miżuri introdotti
biex jagħmlu l-flotta tal-karozzi aktar sostenibbli, bħal livell minimu ta' bijofjuwils fil-fjuwil
tal-pitrolju fil-mezzi kollha tat-trasport, it-taxxa fuq ir-reġistrazzjoni tal-karozzi differenzjata,
skema ta' skrappjar ta' karozzi u appoġġ finanzjarju kontinwu għal vetturi elettriċi u ibridi

²⁷ Ir-rapport tal-EEA annwali tal-emissjonijiet tal-GHG u x-xejriet fl-Unjoni Ewropea, 2012

huma rilevanti lejn id-diversifikazzjoni u naqqset id-dipendenza fuq l-importazzjoni tal-karburanti. Madankollu, meta wiehed jikkunsidra l-kobor tal-isfida fis-settur tat-trasport, dawn il-mizuri ma jkunux biżżejjed biex jintlaħqu l-miri nazzjonali ta' emissjonijiet ta' gassijiet serra u l-impenji fit-trasport.

Energija

Is-settur tal-ġenerazzjoni tal-elettriku għaddej minn bidliet importanti, li jżidu l-effiċjenza. L-estensjoni tal-impjant tal-enerġija ta' Delimara tpoġġiet f'uzu kummerċjali f'Diċembru 2012, li wassal għal kisbiet notevoli fl-effiċjenza billi tippermetti impjant qadim li jiġi sostitwit. L-interkonnettur tal-elettriku mal-Italja ser igib bidliet importanti lis-sistema tal-enerġija. Malta mhux se tibqa' tkun gżira tal-enerġija iżolata, il-provvista tal-enerġija ser tkun aktar sikura u l-ġenerazzjoni tal-elettriku — irħas. Barra minn hekk, zieda fil-kapaċità tisser li l-impjant tal-enerġija tal-Marsa ineffiċjenti jkun jista' jintefa, li se jtejjeb l-effiċjenza ġenerali u imbagħad jista' jikkontribwixxi għal tariffi orħos tal-enerġija. Il-konnessjoni tal-grid tal-elettriku tal-Ewropa kontinentali se ssaħħaħ ukoll l-opportunità li jintegraw l-enerġija prodotta minn sorsi rinnovabbli, u b'hekk tgħin biex titnaqqas l-akbar rikors għal żejt tal-fjuwil tqil fil-ġenerazzjoni tal-elettriku. Il-proġett huwa issa miexi bi pass pożittiv u hu mistenni li jsir operattiv fl-2014. Barra minn hekk, il-Gvern qed jieħu passi lejn bidla minn fjuwil tqil għal gass naturali likwifikat (LNG) irħas u aktar favur l-ambjent bħala sors ewlieni tal-enerġija, li, jekk implimentati kif suppost, se jikkontribwixxu wkoll lejn it-tnaqqis fl-ispejjeż tal-ġenerazzjoni u għat-tnaqqis tal-emissjonijiet tal-gassijiet b'effett ta' serra. Il-gass għandu preferibbilment jinkiseb minn terminal LNG, li jista' jitqies bħala pass intermedju qabel pipeline tal-gass, għalkemm il-fattibbiltà ta' dan tal-aħħar huwa dubjuż minhabba d-daqs żgħir tas-suq domestiku.

Is-sitwazzjoni finanzjarja diffiċli ta' utilità tal-enerġija tal-Istat Enemalta għadha qed tipprezenta sfida għas-sigurtà tal-provvista tal-enerġija u għall-finanzi pubbliċi. L-Enemalta għandha dejn akkumulat ta' EUR 687 miljun u għalhekk tirrapprezenta obligazzjoni kontingenti sinifikanti għall-finanzi pubbliċi.²⁸ Standard and Poor's baxxiet il-klassifikazzjoni tal-kreditu tal-kumpanija għal sentejn konsekuttivi minhabba spejjeż għoljin²⁹ u profittabbiltà fqira tagħha.³⁰ Kien hemm ukoll telf fit-tul fid-distribuzzjoni tal-elettriku kif ukoll minhabba problemi biex tal-kejl bil-meters u l-kontijiet. Dawn il-fatturi jissuġġerixxu li l-vijabbiltà tal-kumpanija bbażata fuq il-qagħda attwali mhix sostenibbli. Barra minn hekk, Malta ma applikatx għal deroga temporanja mill-obbligu biex tbigħ b'irkant kwoti tal-karbonju lil impjanti tal-enerġija, sabiex Enemalta issa se jkollha tħallas għal dawn il-kwoti, li jista' jżid il-problemi finanzjarji tal-kumpanija. Izda jibqa' l-fatt li l-attività mal-interkonnettur tal-elettriku ġdid u t-tnaqqis b'mod gradwali tal-impjant tal-enerġija ineffiċjenti tal-Marsa huma mistennija biex itaffu l-problemi finanzjarji tal-Enemalta u jistgħu jgħinu lill-

²⁸ Pjan ta' ristrutturar ta' dejn għall-Enemalta, adottat mill-awtoritajiet f'Diċembru 2012, jikkonċerna madwar nofs id-dejn attwali tal-kumpanija (li, fi tmiem l-2010 u li jinkludi biss self mill-bank u self iehor, kien jammonta għal EUR 687 miljun, jew EUR 836 miljun meta jizdedu wkoll mizuri relatati mal-kummerċ u ammonti pagabbli oħrajn). Id-dejn tal-Enemalta jammonta għal madwar 60% gross tad-dejn garantit mill-gvern.

²⁹ Spejjeż għoljin jirriflettu l-fatt li l-impjant tal-enerġija ineffiċjenti hafna tal-Marsa għadu qed jintuza, lil hinn sew mill-hajja pjanat tiegħu, li jinolvi multi għax qed jinqabzu l-limiti ambjentali.

³⁰ Bħala riżultat ta' intervent mill-gvern, minkejja li huma diġà għoljin meta mqabbla ma' standards tal-UE għas-settur korporattiv, it-tariffi tal-elettriku f'Malta ma jirriflettux għal kollox l-ispejjeż.

kumpanija ssostni l-investimenti biex ittejjeb l-effiċjenza tagħha u r-reputazzjoni ambjentali. Il-vijabbiltà tal-kumpanija se tiddependi kruċjalment fuq it-tariffi tal-elettriku li jaqblu mal-ispejjeż ta' generazzjoni u t-trażmissjoni.

Is-sehem tal-elettriku prodott minn sorsi ta' enerġija rinovabbli jibqa' baxx hafna.

Skont l-aħħar dejta disponibbli għall-2011, il-perċentwali ta' enerġija li tiġġedded, f'termini ta' konsum gross finali ta' enerġija kien 0,4 % li hu, sostanzjalment iktar baxx mill-ewwel mira interim prevista għall-2011-12 (2,1 %). Għalhekk, Malta għadha l-aġar interpretu fl-UE f'dan il-qasam u hija b'mod sinifikanti lura milli tilhaq il-mira tagħha għall-2020. L-isforzi biex tintlaħaq il-mira jiddependu l-aktar fuq tliet proġetti għall-enerġija mir-riħ fuq skala kbira. Izda, il-progress huwa kajman — valutazzjoni tal-impatt ambjentali għall-akbar proġett tas-Sikka l-Bajda giet sottomessa lill-awtorità tal-ippjanar (MEPA), izda hemm bżonn ta' valutazzjoni addizzjonali. Fuq nota pożittiva, l-adozzjoni ta' skemi ta' kapaċità iżgħar, bħall-installazzjoni ta' sistemi fotovoltajċi, il-ħiters tal-ilma solari u turbini microwind, qabżu l-livell mira tal-gvern, izda dawn l-iskemi jagħtu kontribuzzjoni relattivament żgħira lejn l-ilhiq tal-mira għall-2020. Għalhekk, il-potenzjal għall-importazzjoni tal-elettriku prodott minn sorsi rinnovabbli permezz tal-interkonnettur mal-Italja jew l-użu ta' trasferimenti statistiċi puri jistgħu jiġu esplorati wkoll.³¹ Il-PNR tal-2013 iħabbar it-tnedija ta' strategija komprensiva dwar l-enerġija rinnovabbli, li jesplora sorsi oħra ta' enerġija, notevolment l-enerġija mill-baħar, biex jiġu indirizzati dawn l-isfidi sal-aħħar tas-sajf 2013. Rigward it-titjib tal-effiċjenza tal-enerġija, il-gvern zied l-isforzi tiegħu permezz ta' politiki rilevanti, bl-appoġġ tal-fondi tal-UE, li hija haġa pożittiva. Kollox ma' kollox, l-azzjoni politika bi twegiba għar-rakkomandazzjoni speċifika għall-pajjiż biex titnaqqas id-dipendenza fuq iż-żejt impurtat, iżżid l-isforzi biex tippromwovi l-użu effiċjenti tal-enerġija u żżid is-sehem ta' enerġija minn sorsi rinnovabbli kienet rilevanti u kredibbli, izda jidher li mhijiex ambizzjuża bizżejjed minhabba l-kobor tal-isfida.

Riċerka u innovazzjoni

Il-mira relattivament modesta nazzjonali għan-nefqa fuq ir-riċerka u l-iżvilupp intlaħqet. Il-livell ta' nefqa fuq riċerka u żvilupp (0,73 % tal-PDG fl-2011, qabża 'l fuq minn 0,67 % tal-PDG fl-2010) diġà laħaq u għadha l-mira nazzjonali ta' Ewropa 2020 grazzi għal żidiet kemm fl-ogħla edukazzjoni u l-infiq tan-negozji (li minnhom iktar minn 80 % huma minfuqa minn kumpaniji b'sjieda barranin). Il-mira nazzjonali, madankollu, hija modesta meta ġgudikata kontra l-mira mistqarria tal-gvern li tinbena ekonomija bbażata fuq l-għarfien mar-riċerka u l-innovazzjoni fil-qalba tagħha. Għalhekk, l-intenzjoni li tirrevedi l-mira, iddikjarata fl-NRP tal-2013, hija milqugħa tajjeb. Peress li n-negozji fil-biċċa l-kbira jiffinanzjaw ir-riċerka tagħhom stess u l-gvern ċentrali jipprovdi finanzjament għal riċerka pubblika u istituzzjonijiet ta' edukazzjoni oghla, finanzjament trasversali bejn dawn is-setturi huwa baxx hafna, u dan idgħajjef qligħ miksub.

Jinzammu l-isforzi tal-politika li saru s'issa biex jippermettu progress lejn ekonomija bbażata fuq l-għarfien. L-abbozz tal-Pjan Strateġiku Nazzjonali għar-Riċerka u l-

³¹ Id-Direttiva dwar l-Enerġija Rinnovabbli tippermetti l-użu ta' mekkaniżmi kooperattivi biex tinkiseb il-mira globali għall-enerġija rinnovabbli. Dan il-prinċipju ma jistax japplika għall-kisba tal-mira tal-enerġija rinnovabbli fit-trasport.

Innovazzjoni għall-2011-2020 jzomm l-orjentazzjoni tan-negozju b'saħħitha fl-oqsma tat-teknoloġija tal-informazzjoni u tal-komunikazzjoni, is-saħħa u l-bijoteknoloġija, l-enerġija u t-teknoloġiji ambjentali kif ukoll il-valur miżjud tal-manifattura u s-servizzi. Fl-2012, Il-Kunsill Malti għax-Xjenza u t-Teknoloġija nieda Programm għall-Kummerċjalizzazzjoni li jgħin kumpaniji orjentati fir-riċerka u innovattivi, meġġuna minn diversi inizjattivi mmirati (pereż. “Business First”, one-stop-shop għan-negozji, u “Fond Fiducjarju għal R&Ż&I” mwaqqfa permezz tal-Università ta' Malta). Barra minn hekk, numru ta' setturi tal-industrija ġew identifikati għal speċjalizzazzjoni futura, bħal loġħob diġitali fejn strateġija għet ippubblikata fil-bidu tal-2012 biex jibnu l-pedamenti għall-iżvilupp tal-industrija tal-loġħob tal-azzard f'Malta. Barra minn hekk, l-NRP tal-2013 iħabbar pjanijiet biex jipprovdi aktar trawwim legiżlattiv u qafas regolatorju għall-iżvilupp ta' servizzi finanzjarji innovattivi. Il-konsultazzjoni mal-partijiet interessati għadha għaddejja u għadd ta' bidliet legiżlattivi biex jiġu implimentati fl-2013 qed jiġu kkunsidrati. Allinjament insuffiċjenti tal-Abbozz tal-Pjan Strateġiku Nazzjonali għar-Riċerka u l-Innovazzjoni 2011-20 mar-rekwiżiti għal “strateġija dwar ir-riċerka u l-innovazzjoni għall-ispeċjalizzazzjoni intelliġenti” (RIS3) u rabtiet dgħajfa bejn l-istituzzjonijiet tal-għarfien u n-negozji jxekklu aktar progress. Għal dan l-għan, il-gvern biħsiebu jiffinalizza Strateġija Innovattiva ta' Speċjalizzazzjoni Intelliġenti li se tidentifika setturi b'potenzjal kbir għal tkabbir ibbażat fuq l-innovazzjoni sat-tielet kwart tal-2013.

Funzjonament tas-suq intern

Għad hemm sfidi b'rabta mal-iffunzjonar xieraq tas-suq intern. Prattiki diskriminatorji tal-ipprezzar jidhru li jippersistu, jostakolaw l-aċċess indaqs għal ċittadini mhux Maltin li huma residenti jew għandhom il-ħsieb li jsiru residenti f'Malta għal xi servizzi bażiċi, bħal telefonija, utilitajiet u t-trasport pubbliku. Tressqu għadd ta' ilmenti minn ċittadini tal-UE residenti f'Malta, li wasslu għall-bidu ta' proċeduri ta' ksur mill-Kummissjoni Ewropea. Sadanittant, l-awtoritajiet varaw għadd ta' inizjattivi rilevanti biex jtejbu l-funzjonament tas-suq intern bħall-att dwar in-negozji ż-żgħar, l-impenn sabiex jitnaqqas il-piż amministrattiv u l-inizjattiva tal-ekonomija soċjali. Filwaqt li l-implimentazzjoni tal-ewwel tnejn huwa avanzat sew, il-proġett tal-ekonomija soċjali għadu f'fazi inizjali ta' żvilupp.

3.5. Modernizzazzjoni tal-amministrazzjoni pubblika

Minkejja li ġeneralment hemm ambjent li jiffavorixxi n-negozju, li jibbenefika minn attenzjoni politika sinifikanti, l-amministrazzjoni pubblika tbat minn ineffiċjenzi b'implikazzjonijiet negattivi għall-attività ekonomika. Numru ta' riformi tejbju l-kapaċità tal-amministrazzjoni pubblika sabiex tappoġġja qafas ta' ambjent tan-negozju ġeneralment favur l-FDI u l-SMEs. Madankollu għad fadal diskrepanzi importanti, inkluż fis-sistema ġudizzjarja, li jaffettwaw ukoll il-kapaċità li jassorbu fondi tal-UE.

L-ambjent tan-negozju

Inghatat attenzjoni politika sinifikanti fl-ambjent tan-negozju għall-SMEs. Id-Direttiva dwar il-Ħlasijiet Tard għet trasposta fil-liġi Maltija fl-2012. Dan kien milqugħ mill-partijiet interessati, għalkemm xi artikoli fid-Direttiva setgħu ma ġewx trasposti kif intenzjonat, li jista' jfikkell l-utilità tagħha. Barra minn hekk, l-Att dwar in-Negozji Żgħar (Malta), għodda legiżlattiva importanti li trawwem l-irwol tal-SMEs għat-tkabbir u l-kompetittività, ilha topera

minn Ġunju 2011. B'mod partikolari, tpoġġi 'test tal-SMEs' fis-seħħ sabiex tidentifika l-impatt potenzjali ta' kull leġislazzjoni ġdida proposta dwar imprendituri żgħar huwa mistenni li jwassal għal riżultati pożittivi. Għadha trid tiġi implimentata bis-sħiħ, madankollu. It-twaqqif ta' "Negozju l-ewwel" one-stop-shop kienet inizjattiva oħra importanti biex ittaffi l-piż amministrattiv fuq l-SMEs u l-attività tiegħu fl-2012 tidher li qed tipproduci riżultati pożittivi. Biex jiffavorixxi l-komunikazzjoni mal-komunità tan-negozji, ġie stabbilit Kunsill Konsultattiv għal Intraprizi. Il-livell ta' ambizzjoni f'dan il-qasam għad jista' jżied u l-Kunsill jidher li mhux suffiċjentement indipendenti mill-gvern. Kollox ma' kollox, l-azzjoni politika biex jitjeb l-ambjent tan-negozju kienet rilevanti u ambizzjuża. Implimentazzjoni f'ċerti oqsma, madankollu, kienet sodisfaċenti, sitwazzjoni li xxekkel il-kredibbiltà kumplessiva tal-istrateġija tal-gvern.

L-amministrazzjoni pubblika

L-inefficijenzi jpoġġu l-assorbiment korrett u fil-hin tal-fondi tal-UE f'riskju. Ċifri disponibbli sal-aħħar tal-2011 juru li Malta tesperjenza problemi sinifikanti bl-assorbiment tal-fondi tal-UE.³² Filwaqt li r-rata ta' għażla tal-proġetti huwa fuq l-istess livell tal-medja tal-UE, ir-rata tan-nefqa hi ferm taħtha, speċjalment għall-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali u l-Fond Soċjali Ewropew. Id-dewmien huwa minhabba kemm kapaċità amministrattiva insuffiċjenti u proċeduri kkumplikati u twal, b'mod partikolari fl-oqsma tal-akkwist pubbliku u permessi ambjentali. L-introduzzjoni tal-akkwist elettroniku, attwalment biss fis-seħħ għal proġetti li jiswew iktar minn EUR 120 000, parzjalment, tista' tgħin billi jithaffef il-proċess, iżda ma' tmiem il-perjodu ta' pprogrammar li qed joqrob hemm riskju dejjem akbar li mhux l-iffinanzjar kollu disponibbli tal-UE se jkun assorbit u l-għanijiet indikati mhumiex se jintlaħqu. Madankollu, is-sistemi ta' ġestjoni u kontroll għall-fondi tal-UE jidher li qed jithaddmu b'mod sodisfaċenti u r-rata ta' żbalji huwa baxx hafna. Barra minn hekk, it-tranzizzjoni sħiħa tal-akkwist elettroniku, kif imħabbar fl-NRP tal-2013, tista' tikkontribwixxi wkoll sabiex itejbu l-amministrazzjoni tal-fondi tal-UE.

Is-sistema ġudizzjarja

Is-sistema ġudizzjarja ta' Malta tidher li tbat minn nuqqasijiet. Sistema ġudizzjarja effiċjenti hija element prinċipali ta' ambjent li jiffavorixxi n-negozju. It-Tabella ta' Valutazzjoni tal-Ġustizzja³³ tal-UE tenfasizza li ż-żmien meħtieġ biex jiġu riżolti każijiet mhux kriminali, u b'mod partikolari, każijiet ċivili u kummerċjali hija waħda mill-itwal fl-UE. L-għadd ta' każijiet pendenti fil-qorti ġenerali huwa għoli u r-rata ta' każijiet magħluqa hija baxxa, li jindika li jinqalghu iktar każijiet kull sena milli jiġu solvuti.

Proċeduri twal ta' insolvenza jistgħu jaffettwaw l-istabbiltà finanzjarja. L-inefficijenza fis-sistema ġudizzjarja tista' tfixxkel l-irkupru mgħaġġel ta' kollateral fi żminijiet ta' stress ekonomiku, u b'hekk tirriżulta f'telf dirett tal-bżonnijiet u rikapitalizzazzjoni fis-settur bankarju, u li taffettwa deċiżjonijiet ta' self ta' istituzzjonijiet finanzjarji. Dan huwa

³² Il-politika ta' koeżjoni: Ir-Rapport strateġiku tal-2013 fuq il-programm ta' implimentazzjoni għal 2007-13 disponibbli f'

³³ http://ec.europa.eu/regional_policy/how/policy/doc/strategic_report/2013/strat_report_2013_mt.pdf
http://ec.europa.eu/justice/effective-justice/files/justice_scoreboard_communication_en.pdf

partikolarment rilevanti minhabba espożizzjoni għolja tal-banek domestiċi għas-suq immobiljari f'forma ta' kollateral. Ir-rapport *Doing Business* tal-Bank Dinji jindika nuqqasijiet fis-soluzzjoni ta' proċeduri ta' insolvenza, kif rifless f'irkupru baxx ħafna ta' valur tal-assi għall-kredituri u t-tul ta' żmien ta' proċeduri. Dan jidher ukoll li huwa r-riżultat ta' falliment ineffiċjenti tal-proċeduri ta' liġi, fejn Malta hija klassifikata l-aħħar fl-UE.³⁴

L-awtoritajiet nedew riforma ambizzjuża tas-sistema. Il-Programm Nazzjonali ta' Riforma tal-2013 habbar it-tnedija ta' proċess ta' riforma ġudizzjarja komprensiva. Kummissjoni speċjalizzata għet maħtura biex twettaq rieżami tas-sistema u tirrakkomanda miżuri ta' politika. It-termini tar-rieżami huma wesgħin u jinkludu, fost l-oħrajn, ir-responsabilizzazzjoni tal-imħallfin, il-qrati ċivili, is-sistema ta' għajjnuna legali, l-użu tat-teknoloġiji tal-informatika, l-amministrazzjoni ta' każijiet, mekkaniżmi ta' soluzzjoni alternattiva tat-tilwim u l-implimentazzjoni ta' ġustizzja ta' riparazzjoni. Il-pjanijiet ta' politika huma rilevanti u ambizzjużi u l-kredibbiltà tagħhom se tiddependi fuq li jirrispettaw l-iskeda stabbiltà, li biha l-Kummissjoni maħtura għandha tippreżenta r-rakkomandazzjonijiet tagħha sal-aħħar ta' Ġunju u l-implimentazzjoni għandha tibda sa tmiem is-sena.

³⁴ http://ec.europa.eu/enterprise/policies/sme/business-environment/files/business_dynamics_final_report_en.pdf

4. TABELLA TA' DESKRIZZJONI ĠENERALI

Impenji għall-2012	Valutazzjoni fil-qosor
Rakkomandazzjonijiet speċifiċi għall-pajjiż (CSRs)	
<p>CSR 1: Issaħħaħ l-istrategija baġitarja fl-2012 permezz ta' miżuri addizzjonali permanenti, sabiex tiżgura li jkun hemm progress adegwat lejn l-OTM u li żżomm id-defiċit taht it-3 % tal-PDG mingħajr rikors lejn miżuri ta' darba. Tkompli l-konsolidazzjoni fiskali b'pass xieraq, biex wara li jseħh dan, sabiex tagħmel progress suffiċjenti lejn l-OTM, inkluż li tilhaq il-valur referenzjarju għan-nefqa, kif ukoll lejn konformità mal-valur referenzjarju għat-tnaqqis tad-dejn, billi tispeċifika l-miżuri konkreti bhala sostenn għall-miri tad-defiċit mill-2013, filwaqt li tkun lesta li tiehu miżuri addizzjonali f'każ ta' nuqqasijiet. Timplimenta, sa tmiem l-2012 l-aktar tard, qafas fiskali multiannwali bbazat fuq ir-regoli u vinkolanti. Iżżid il-konformità fiskali u tiġġieled l-evazzjoni tat-taxxa, u tnaqqas l-inċentivi fir-rigward tal-livelli tad-dejn fit-tassazzjoni korporattiva.</p>	<p>Is-CSR ma ġietx implimentata. Ir-riżultat tal-2012 kien aghar minn dak immirat u kien oghla mit-3 % tal-valur ta' referenza tal-PDG, u dan jimplika devjazzjoni mill-pjan ta' aġġustament lejn l-għan fuq terminu medju ta' żmien. Barra minn hekk, mhux il-miżuri kollha li jirfdu l-istrategija mill-2013 'il quddiem huma mniżżla fil-programm. Il-programm jippjana ritmu generalment xieraq ta' aġġustament lejn l-għan fuq terminu medju u tnaqqis gradwali fil-proporzjon tad-dejn wara l-2014. B'kuntrast ma' dan, il-projezzjoni tar-rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tbassar titjib marginali biss fil-bilanċ strutturali u zieda kontinwa fil-proporzjon tad-dejn fl-2013-14. Ma ttiehdet l-ebda azzjoni konkreta għar-riforma tal-qafas fiskali jew biex jiġi indirizzat il-preġudizzju tad-dejn fit-tassazzjoni korporattiva.</p> <p>Sar xi progress fiż-żieda tal-konformità tat-taxxa u l-għieda kontra l-evazzjoni tat-taxxa, iżda riżultati konkreti għad iridu jimmaterializzaw ruhhom.</p>
<p>CSR 2: Tiehu azzjoni, mingħajr iktar dewmien, biex tiżgura s-sostenibbiltà fit-tul tas-sistema tal-pensjonijiet, inkluż b'żieda fl-età effettiva tal-irtirar, inkluż permezz ta' aċċellerazzjoni sinifikanti taż-żieda progressiva fl-età statutorja tal-irtirar meta mqabbla mal-legiżlazzjoni preżenti u permezz ta' rabta ċara bejn l-età statutorja tal-irtirar u l-istennija tal-ghomor, u miżuri li jheggu t-tfaddil għal pensjoni privata. Tiehu miżuri sabiex iżżid il-partecipazzjoni ta' haddiema iktar avvanzati fl-età fil-forza tax-xogħol u tiskoraġġixxi l-użu ta' skemi ta' rtirar kmieni.</p>	<p>Malta m'ghamlet l-ebda progress fl-implimentazzjoni ta' din is-CSR f'termini tar-riforma tas-sistema tal-pensjonijiet. Sar biss progress limitat f'termini ta' attirazzjoni ta' haddiema aktar anzjani fis-suq tax-xogħol.</p> <p>L-inċentivi fiskali li daħlu fis-seħh, flimkien ma' riforma tal-pensjoni attwali, għenu biex isaħħu l-partecipazzjoni fis-suq tax-xogħol ta' haddiema akbar fl-età, għalkemm dan il-grupp ta' età kbira għad għandu potenzjal ta' tkabbir. Strategija għall-anzjanità attiva għad trid tingħata.</p>
<p>CSR 3: Tiehu passi sabiex tnaqqas ir-rata għolja ta' tluq bikri mill-iskola. Iżżomm l-isforzi politiċi fis-sistema edukattiva biex tqabbel il-hiliet mitluba mis-suq tax-xogħol. Ittejjeb il-provvista u l-affordabbiltà ta' ċentri tal-kura tat-tfal u ta' barra mill-iskola, bl-għan li jtnaqqas id-distakk bejn is-sessi fl-impjiegi.</p>	<p>Malta ghamlet xi progress fl-implimentazzjoni din is-CSR. Il-miżuri kontra t-tluq bikri mill-iskejjel diġà fis-seħh jidhru li huma fid-direzzjoni t-tajba, filwaqt li l-implimentazzjoni korretta tagħhom u l-evalwazzjoni tal-impatt tagħhom se tkun kruċjali. Madankollu, il-kwistjoni għadha qasam ta' thassib u l-kamp ta' applikazzjoni għal azzjoni ulterjuri jibqa' hemm. Minhabba n-natura fit-tul ta' bosta miżuri maħluqa biex jippromwovu t-tlaqqiġ tal-hiliet, għadu kmieni wisq biex jiġi vvalutat l-impatt tagħhom, iżda l-prinċipji generali jidhru li jmorru fid-direzzjoni t-tajba.</p> <p>Malta qieghda wkoll b'mod pożittiv tindirizza l-kwistjoni ta' faċilitajiet ta' kura tat-tfal u ta' barra mill-iskola, għalkemm għad hemm lok għal titjib.</p>
<p>CSR 4: Tiehu l-passi neċessarji ulterjuri biex tirriforma, f'konsultazzjoni mas-šhab soċjali u f'konformità mal-prattiki nazżjonali, is-sistema ta' negozjar tal-pagi u l-indiċjar tal-pagi, sabiex dawn jirriflettu aħjar l-iżviluppi</p>	<p>Ma sar l-ebda progress dwar din is-CSR.</p>

<p>fil-produttività tal-ħaddiema, u tnaqqas l-impatt tal-prezzijiet tal-importazzjonijiet fuq l-indiċi.</p>	
<p>CSR 5: Sabiex tonqos id-dipendenza ta' Malta fuq iż-żejt impurtat, iżżid l-isforzi biex tippromwovi l-użu effiċjenti tal-enerġija u żżid il-proporzjon tal-enerġija ġġenerata minn sorsi rinnovabbli, billi timmonitorja bir-reqqa l-mekkanizmi ezistenti ta' inċentiv u tipprijoritizza t-tkomplija tal-iżvilupp tal-infrastruttura, inkluż billi tinbena konnessjoni tal-elettriku ma' Sqallija.</p>	<p>Kien hemm progress limitat fl-implimentazzjoni ta' din is-CSR. Fl-2012, Malta allokata fondi strutturali għal enerġija rinnovabbli biex tiffrankalhom fis-settur tat-trasport u l-iskart. Għalkemm dan iffoka fondi fuq il-produzzjoni tal-enerġija koperti mill-ETS u RES tal-mira ewlenija, ġeghelhom imorru lil hinn mill-indirizzar ta' setturi mhux tal-ETS fejn l-emissjonijiet qed jiżdiedu lil hinn mill-mira impenjata. Huwa mistenni li l-proġett tal-Interkonnettur se jkun implimentat sal-aħħar tal-2013, iżda dan ġie imdewwem qabel. Għalkemm Malta tista' tiffaċċja problemi fl-implimentazzjoni ta' xi proġetti tar-riħ, hemm ċertament kamp ta' applikazzjoni għall-promozzjoni ta' RES ieħor. Pereżempju spejjeż tal-elettriku minn PV għandhom ikunu baxxi minħabba li hemm hafna radjazzjoni solari. Ukoll l-użu ta' bijokarburanti importati jista' jkun ikkunsidrat. Fi kwalunkwe każ Malta jehtigilha jkollha strategija dwar kif għandha tissodisfa l-miri tagħha għall-enerġija rinnovabbli.</p>
<p>CSR 6: Biex issaħħaħ is-settur bankarju, għandha tiehu miżuri biex tnaqqas ir-riskji potenzjali li jirrizultaw mill-espożizzjoni kbir għas-suq immobiljari. Tiehu miżuri biex tkompli ssaħħaħ id-dispożizzjonijiet f'każ ta' telf minn indeboliment.</p>	<p>Malta għamlet xi progress fl-implimentazzjoni ta' din is-CSR. Iz-żewġ regolaturi nazzjonali, il-Bank Ċentrali ta' Malta u l-Awtorità għas-Servizzi Finanzjarji ta' Malta, bdew taħditiet dwar ir-riformi tal-Att Bankarju. Il-miżuri ppjanati huma rilevanti, iżda għadhom fl-istadju tal-abbozzar.</p>
<p>Ewropa 2020 (miri nazzjonali u progress)</p>	
<p>Rata ta' impjegi fil-mira:</p>	<p>63,1% (2012) – Malta qabzet il-mira modesta tal-2020 ta' 62,9%.</p>
<p>Mira ta' R&Ż: 0,68% tal-PDG</p>	<p>0,73% tal-PDG (2011) — Malta diġà qabzet il-mira modesta għall-2020</p>
<p>L-emissjonijiet tal-gassijiet b'effett ta' serra: Il-Mira Nazzjonali: <i>zieda limitata sa + 5 % (meta mqabbla mal-emissjonijiet tal-2005, l-emissjonijiet ETS li mhumiex koperti minn din il-mira nazzjonali)</i></p>	<p>Il-bidla fl-emissjonijiet tal-gassijiet serra bejn l-2005 u l-2010: +10 % <i>Skont l-aħħar projezzjonijiet nazzjonali sottomessi lill-Kummissjoni u filwaqt li jitqiesu l-miżuri ezistenti, huwa mistenni li l-mira mhux se tintlaħaq: + 33 % fl-2020 meta mqabbel mal-2005 (previżjoni ta' lakuna ta' 28 punt perċentwali meta mqabbla mal-mira).</i></p>
<p>Il-mira tal-enerġija rinnovabbli 10 % Is-sehem tal-enerġija rinnovabbli fil-modi kollha tat-trasport: 10 %</p>	<p>Is-sehem mit-total tal-enerġija rinnovabbli fil-konsum gross finali tal-enerġija kien 0,4 % fl-2011 u 0,0 % fis-settur tat-trasport. (Sors: Eurostat. April 2013. Għall-2011, ilmenti ta' bijofjuwils rappurtati b'mod formali skont l-Artikolu 17 u 18 tad-Direttiva 2009/28/KE huma inklużi).</p>
<p>Il-mira nazzjonali indikattiva għall-effiċjenza fl-enerġija għall-2020: 22 % tal-mira ta' ffrankar tal-enerġija jew 235.254toe sal-2020 (b'mira intermedjarja għall-2014 ta' 15 % jew 144.876toe). Dan jimplika l-ilhuq ta' livell tal-2020 ta' konsum primarju ta' enerġija ta' 0.825 Mtoe u konsum finali ta' enerġija ta' 0.493 Mtoe.</p>	<p>Malta stabbilixxiet mira nazzjonali indikattiva għall-effiċjenza fl-enerġija f'konformità mal-Artikoli 3 u 24 tad-Direttiva dwar l-Effiċjenza Enerġetika (2012/27/UE) Madankollu, Malta tat kif meħtieġ, it-termini ta' livell assolut ta' konsum tal-enerġija primarja u finali fl-2020, u pprovdiet informazzjoni dwar il-bażi fuq liema d-dejta ġiet ikkalkulata.</p>

Mira tat-tluq bikri mill-iskola: il-mira ta' 29% kienet ibbażata fuq ċifri qodma u llum mhijiex tajba. Mira ġdida hija mistennija li tiġi stabbilita fix-xhur li ġejjin.	Dejta sħiħa skont il-klassifikazzjoni l-ġdida hija disponibbli biss wara l-2010 u għalhekk mhijiex komparabbli ma' dejta sa 2009. Rata tat-tluq bikri mill-iskola: 22,6% fl-2012; 23,6 % fl-2011; 24,8 % fl-2010;
Mira għall-edukazzjoni terzjarja: 33 %	Rata tal-edukazzjoni terzjarja: 21,5 % fl-2010; 21,4 % fl-2011; 22,4 % fl-2012; Sar progress limitat biex tintlaħaq il-mira.
Mira tar-riskju ta' faqar jew tal-eskluzjoni soċjali:	88,000 f'riskju (2011)

5. ANNESS

Tabella I. Indikaturi Makroekonomiċi

	1995-1999	2000-2004	2005-2009	2010	2011	2012	2013	2014
Indikaturi ewlenin								
Rata ta' tkabbir tal-PDG	4,5	1,9	2,3	2,9	1,7	0,8	1,4	1,8
Differenza fir-riżultati 1	-0,3	-0,1	0,8	-0,1	0,2	-0,3	-0,4	-0,1
HICP (bidla annwali f%)	3,3	2,6	2,5	2,0	2,5	3,2	1,9	1,9
Domanda domestika (bidla annwali f%) 2	1,9	2,0	2,2	-1,5	-1,1	-0,2	1,2	1,7
Rata tal-qgħad (% tal-forza tax-xogħol) 3	5,9	7,3	6,7	6,9	6,5	6,4	6,3	6,1
Formazzjoni grossa tal-kapital fiss (% tal-PDG)	22,3	19,0	19,8	17,0	14,6	14,6	14,9	15,4
Tfaddil nazzjonali gross (% tal-PDG)	20,0	15,0	13,5	12,3	12,4	11,6	12,1	12,7
Gvern Ġenerali (% tal-PDG)								
Self mogħti (+) jew self meħud (-)	-7,1	-6,3	-3,2	-3,6	-2,8	-3,3	-3,7	-3,6
Dejn gross	45,3	61,3	63,7	67,4	70,3	72,1	73,9	74,9
Assi finanzjarji netti	m.a.	-44,8	-46,8	-50,4	-51,8	m.a.	m.a.	m.a.
Dhul totali	33,7	36,1	39,6	38,4	39,3	40,5	40,9	41,1
Nefqa totali	40,9	42,3	42,8	42,0	42,1	43,9	44,6	44,7
<i>li minnu lmgħax</i>	2,7	3,4	3,3	2,9	3,1	3,2	3,2	3,2
Korporazzjonijiet (% tal-PDG)								
Self mogħti (+) jew self meħud (-)	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Assi finanzjarji netti Korporazzjonijiet mhux finanzjarji	m.a.	-93,7	-104,1	-107,2	-109,5	m.a.	m.a.	m.a.
Assi finanzjarji netti korporazzjonijiet finanzjarji	m.a.	-7,9	-15,6	-9,6	-7,1	m.a.	m.a.	m.a.
Formazzjoni grossa tal-	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Bilanċ favorevoli operattiv gross	m.a.	25,2	25,6	26,6	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Unitajiet domestiċi u NPISH (% tal-PDG)								
Self mogħti (+) jew self meħud (-)	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Assi finanzjarji netti	m.a.	188,7	182,8	170,2	168,7	m.a.	m.a.	m.a.
Pagi u salarji gross	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Dhul nett ta' proprjetà	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Trasferimenti attwali riċevuti	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Tfaddil gross	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Il-bqija tad-dinja (% tal-PDG)								
Self mogħti (+) jew self meħud (-)	-6,6	-3,9	-5,1	-2,9	0,5	0,1	1,1	1,2
Assi finanzjarji netti	m.a.	-38,4	-15,5	-1,3	1,5	m.a.	m.a.	m.a.
Esportazzjonijiet netti ta' merkanzija u servizzi	-8,7	-1,7	-2,6	1,4	5,0	5,8	6,6	6,7
Dhul primarju nett mill-bqija tad-dinja	0,2	-0,5	-4,2	-6,6	-6,1	-7,1	-6,9	-6,8
Tranzazzjonijiet kapitali netti	0,7	0,5	1,9	1,7	1,0	0,9	1,2	1,2
Settur kummerċjabbli	52,4	47,2	41,2	37,9	36,6	36,2	m.a.	m.a.
Settur mhux kummerċjabbli	37,4	41,0	45,6	49,3	50,1	50,8	m.a.	m.a.
<i>li minnu: Is-settur tal-bini u l-kostruzzjoni</i>	4,5	4,5	4,2	3,7	3,4	3,2	m.a.	m.a.
Rata ta' kambju effettiva u reali (indici, 2000=100)	92,6	94,0	106,0	107,5	108,2	107,9	111,1	112,2
Termini ta' merkanzija u servizzi ta' kummerċ (indici, 2000=100)	95,7	98,4	99,8	98,3	99,1	99,1	99,3	99,3
Il-prestazzjoni tas-suq tal-esportazzjonijiet (indici, 2000=100)	131,5	113,1	106,3	119,6	116,3	123,6	126,8	127,6
Noti:								
¹ Id-differenza tar-riżultat tikkostitwixxi differenza bejn il-prodott attwali u potenzjali domestiku gross bi prezzijiet tas-suq tal-2005.								
² L-indikatur fuq id-domanda domestika jinkludi stokkijiet.								
³ Il-persunu diżokkupati huma l-persuni kollha li m'għandhomx impjieg, fittxew impjieg b'mod attiv u kienu lesti li jibdwew jahdmu mill-ewwel jew fi żmien għimagħtejn. Il-forza tax-xogħol hija n-numru totali ta' persuni b'impjieg u mingħajr impjieg. Ir-rata tal-qgħad tkopri l-grupp ta' età bejn 15 u 74.								
Sors:								
Tbassir tar-Rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013 (COM); Programm ta' Stabbiltà (SP);								

Tabella II. Paragun tal-iżviluppi u l-previzjonijiet makroekonomiċi

	2012		2013		2014		2015	2016
	COM	SP	COM	SP	COM	SP	SP	SP
PDG reali (% ta' bidla)	0,8	0,8	1,4	1,4	1,8	1,6	1,9	1,9
Konsum privat (% ta' bidla)	-0,6	-0,6	0,9	0,9	1,3	1,0	1,5	1,7
Formazzjoni ta' kapital gross fiss (% ta' bidla)	-2,5	-2,5	1,5	0,5	2,5	3,2	3,0	2,8
Esportazzjonijiet ta' prodotti u servizzi (% ta')	5,2	5,2	2,2	2,1	4,6	1,6	1,0	0,7
Importazzjonijiet ta' prodotti u servizzi (% ta')	4,4	4,4	2,0	1,6	4,7	1,2	0,7	0,6
<i>Kontribuzzjonijiet għat-tkabbir tal-PDG reali:</i>								
- Domanda domestika finali	0,4	0,4	1,1	0,8	1,6	1,1	1,5	1,8
- Bidla fl-inventarji	-0,5	-0,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
- Esportazzjonijiet netti	1,0	1,0	0,3	0,6	0,2	0,5	0,3	0,2
Differenza fir-riżultati ¹	-0,3	-0,5	-0,4	-0,5	-0,1	-0,3	0,2	0,6
Impjiegi (% ta' bidla)	2,1	2,4	1,8	0,7	2,1	0,9	0,7	0,9
Rata tal-qgħad (%)	6,4	6,4	6,3	6,6	6,1	6,4	6,1	5,7
Produttività tax-xogħol (bidla f'%)	-1,2	-0,5	-0,4	0,2	-0,3	0,8	1,2	1,2
Inflazzjoni tal-HICP (%)	3,2	3,2	1,9	2,0	1,9	1,6	1,7	1,8
Deflatur tal-PDG (% tibdil)	2,2	2,2	2,2	1,9	2,3	2,2	2,3	2,4
Konfigurazzjoni tal-impjegati (per capita, bidla)	2,4	2,9	1,8	0,7	1,8	1,1	1,3	3,4
Self mogħti/mehud vis-à-vis il-bqija tad-dinja (% tal-PDG)	0,1	1,8	1,1	4,0	1,2	4,7	5,9	5,2
<p><u>Nota:</u></p> <p>¹F'percentwali ta' PDG potenzjali, bi tkabbir potenzjali tal-PDG ikkalkulat mill-gdid mis-servizzi tal-Kummissjoni fuq il-bażi tax-xenarju tal-programm bl-użu ta' metodoloġija bi ftehim komuni.</p> <p><u>Sors :</u></p> <p><i>Tbassir tar-Rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013 (COM); Programm ta' Stabbiltà (SP);</i></p>								

Tabella III. Kompożizzjoni tal-aġġustament baġitarju

(% tal-PDG)	2012	2013		2014		2015	2016	Bidla: 2012-2016
	COM	COM	SP	COM ¹	SP	SP	SP	SP
Dhul	40,5	40,9	42,1	41,1	42,8	43,2	42,0	1,5
<i>li minnu:</i>								
- Taxxi fuq il-produzzjoni u l-importazzjonijiet	13,6	13,5	14,4	13,4	14,3	14,3	14,1	0,5
- Taxxi attwali fuq dhul, ġid, eċċ.	13,8	13,7	13,9	13,9	14,3	14,4	14,4	0,6
- Kontribuzzjonijiet soċjali	7,5	7,5	7,4	7,5	7,4	7,4	7,4	-0,1
- Ohrajn (residwu)	5,6	6,2	6,4	6,3	6,8	7,1	6,1	0,5
Nefqa	43,9	44,6	44,9	44,7	44,9	44,9	42,9	-1,0
<i>li minnu:</i>								
- Nefqa primarja	40,7	41,4	41,7	41,5	41,7	41,7	39,7	-1,0
<i>li minnu:</i>								
Compensation of employees	13,5	13,5	13,5	13,4	13,3	13,2	12,9	-0,6
Intermediate consumption	6,7	6,8	6,7	6,9	6,7	6,6	6,2	-0,5
Hlasijiet soċjali	13,9	13,8	13,7	13,7	13,7	13,7	13,5	-0,4
Sussidji	1,1	1,2	1,2	1,3	1,3	1,2	1,1	0,0
Formazzjoni grossa tal-kapital fiss	3,1	3,1	3,5	3,2	3,7	3,7	3,3	0,2
Ohrajn (residwu)	2,4	2,9	3,0	2,9	2,8	3,3	2,5	0,1
- Nefqa tal-interessi	3,2	3,2	3,2	3,2	3,2	3,2	3,2	0,0
Bilanċ ġenerali tal-gvern (GGB)	-3,3	-3,7	-2,7	-3,6	-2,1	-1,6	-0,8	2,5
Bilanċ primarju	-0,2	-0,5	0,5	-0,4	1,1	1,6	2,4	2,6
Miżuri ta' darba u ohrajn temporanji	0,9	0,3	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	-0,8
GGB hlief miżuri ta' darba	-4,3	-4,0	-2,9	-3,8	-2,2	-1,7	-0,9	3,4
Differenza fir-riżultati ²	-0,3	-0,4	-0,5	-0,1	-0,3	0,2	0,6	1,0
Bilanċ aġġustat b'mod ċikliku ²	-3,2	-3,5	-2,5	-3,6	-2,0	-1,7	-1,0	2,2
Bilanċ strutturali (SB)³	-4,1	-3,8	-2,7	-3,7	-2,1	-1,8	-1,1	3,0
<i>Bidla fil-SB</i>	<i>-0,5</i>	<i>0,3</i>	<i>1,4</i>	<i>0,1</i>	<i>0,6</i>	<i>0,3</i>	<i>0,6</i>	<i>-</i>
<i>Bidla medja ta' sentejn fil-SB</i>	<i>0,2</i>	<i>-0,1</i>	<i>0,4</i>	<i>0,2</i>	<i>1,0</i>	<i>0,4</i>	<i>0,5</i>	<i>-</i>
Bilanċ primarju strutturali ³	-1,0	-0,6	0,5	-0,5	1,1	1,4	2,1	3,0
<i>Bidla f'bilanċ primarju strutturali</i>		<i>0,4</i>	<i>1,5</i>	<i>0,1</i>	<i>0,6</i>	<i>0,3</i>	<i>0,6</i>	<i>-</i>
Punt ta' riferiment tan-nefqa								
Rata ta' referenza applikabbli ⁴	0,24	0,24	0,24	0,57	0,57	0,57	0,57	-
Devjazzjoni ⁵ (% tal-PDG)	0,7	1,2	-0,4	0,9	-0,1	0,3	-0,4	-
Devjazzjoni medja meħuda fuq sentejn (% tal-PDG)	-0,1	1,0	-0,3	1,0	-0,2	0,1	0,0	-
Noti:								
¹ Fuq bażi ta' ebda bidla fil-politika.								
² Differenza fir-riżultati (f% ta' PDG potenzjali), u b'bilanċ aġġustat b'mod ċikliku skont il-programm kif ikkalkulat mill-ġdid mis-servizzi tal-Kummissjoni fuq il-baży tax-xenarju tal-programm bl-użu ta' metodoloġija bi ftehim komuni.								
³ Bilanċ (primarju) strutturali = bilanċ aġġustat b'mod ċikliku li jinkludi miżuri ta' darba u miżuri temporanji ohrajn.								
⁴ Rata ta' referenza fuq perjodu medju ta' żmien tat-tkabbir potenzjali tal-PDG. Ir-rata (standard) ta' referenza li tibda tapplika mis-sena t+1, jekk il-pajjiż lahaq l-MTO fis-sena t. Rata aktar baxxa tapplika sakemm il-pajjiż qed jaġġusta lejn l-MTO tiegħu, inkluż fis-sena t. Ir-rati ta' referenza applikabbli għal 2014 'il quddiem ġew aġġornati fl-2013.								
⁵ Devjazzjoni tar-rata tat-tkabbir fin-nefqa pubblika netta ta' kwalunkwe miżuri diskrezzjonarji fid-dhul u żidiet fid-dhul b'mandat bil-liġi milli r-rata ta' referenza applikabbli. In-nefqa aggregata użata għall-punt ta' riferiment tan-nefqa hija miksuba skont il-metodoloġija li dwarha hemm qbil komuni. Sinjal pożittiv ifisser li t-tkabbir tan-nefqa jaqbeż ir-rata ta' referenza applikabbli.								
Sors :								
<i>Programm ta' Stabbiltà (SP); Tbażir tar-Rebbieġha tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013 (COM); Il-kalkoli tas-servizzi tal-Kummissjoni.</i>								

Tabella IV. Dinamika tad-dejn

(% tal-PDG)	Medja 2007-2011	2012	2013		2014		2015	2016
			COM	SP	COM	SP	SP	SP
Proporzjon tad-dejn gross¹	65,1	72,1	73,9	74,2	74,9	74,2	72,7	70,0
Tibdil fil-proporzjon	1,6	1,8	1,8	2,1	1,0	0,0	-1,5	-2,7
<i>Kontribuzzjonijiet²:</i>								
1. Bilanċ primarju	0,3	0,2	0,5	-0,5	0,4	-1,1	-1,6	-2,4
2. Effett "snow-ball"	0,3	1,1	0,7	0,9	0,3	0,5	0,2	0,2
<i>Li minnu:</i>								
Nefqa fuq l-interessi	3,1	3,2	3,2	3,2	3,2	3,2	3,2	3,2
Effett tat-tkabbir	-1,2	-0,6	-1,0	-1,0	-1,3	-1,1	-1,4	-1,3
Effett tal-inflazzjoni	-1,6	-1,5	-1,5	-1,3	-1,6	-1,5	-1,6	-1,6
3. Aġġustament fil-fluss ta' stokk	1,0	0,6	0,6	1,7	0,3	0,6	-0,1	-0,5
<i>Li minnu:</i>								
Flus kontanti/akkumulazzjonijiet diff.								
Assi finanzjarji akk. Privatizzazzjoni								
Effett val. & residwu								
			2013		2014		2015	2016
		2012	COM/ SP ³	SP ⁴	COM/ SP ³	SP ⁴	SP	SP
Differenza għall-punt ta' riferiment ta' dejn^{5,6}		n.r.	n.r.	n.r.	-2,4	-2,4	-2,6	-2,4
Aġġustament strutturali⁷		-0,5	0,5	0,5	n.r.	n.r.	n.r.	n.r.
<i>Li jrid jiġi pparagunat ma':</i>								
Aġġustament meħtieġ⁸		0,4	0,3	0,2	n.r.	n.r.	n.r.	n.r.
Noti:								
¹ Tmiem tal-perjodu.								
² L-effett snow-ball jilqa' l-impatt tal-interess tan-nefqa tad-dejn akkumulat, kif ukoll l-impatt tat-tkabbir reali tal-PDG u l-inflazzjoni fuq il-proporzjoni tad-dejn (permezz tad-denominatur). L-aġġustament ta' flussi ta' titoli jinkludi differenzi fil-kontabilità tal-flus u dik ibbażata fuq id-dovuti, l-akkumulazzjoni tal-assi u l-valutazzjoni finanzjarji u effetti residwali oħra.								
³ Valutazzjoni tad-direzzjoni ta' konsolidazzjoni stabbilita f' SP jekk wiehed jassumi li tkabbir isegwi t-tbassir COM.								
⁴ Valutazzjoni tad-direzzjoni ta' konsolidazzjoni stabbilita f' SP jekk wiehed isegwi l-projezzjonijiet SP.								
⁵ Mhux rilevanti għal Stati Membri li kienu soġġetti għal procedura tal-PŻE f'Novembru 2011 u għal perjodu ta' tliet snin wara l-korrezzjoni tad-defiċit eċċessiv.								
⁶ Juri d-differenza bejn il-proporzjon tad-dejn għall-PDG u l-punt ta' riferiment tad-dejn. Jekk pożittiv, il-proporzjon tad-dejn għall-PDG proġettat ma jkunx konformi mal-punt ta' riferiment għat-tnaqqis tad-dejn.								
⁷ Applikabbli biss matul il-perjodu ta' tranżizzjoni ta' tliet snin mill-korrezzjoni tad-defiċit eċċessiv għal PŻE li kient għaddej fl-2011.								
⁸ Jiddeffinixxi l-aġġustament strutturali annwali li jibqa' u matul il-perjodu ta' tranżizzjoni li jiżgura li — jekk segwit — Stat Membru se jkun konformi mal-valur referenzjarju għat-tnaqqis tad-dejn fi tmiem il-perjodu ta' tranżizzjoni, jekk wiehed jassumi li l-projezzjonijiet baġtarji COM (SP) tas-snin ta' qabel huma miksuba.								
Sors:								
Programm ta' Stabbiltà (SP); It-tbassir tar-Rebbiegħa tas-servizzi tal-Kummissjoni tal-2013 (COM); Il-kalkoli tas-servizzi tal-								

Tabella V. Indikaturi ta' sostenibbiltà.

	MT		UE27	
	Xenarju ta' ebda tibdil fil-politika	Xenarju ta' Programm (SCP)	Xenarju ta' ebda tibdil fil-politika	Xenarju ta' Programm (SCP)
S2	6,8	4,3	3,0	1,3
<i>li minnu:</i>				
Il-pożizzjoni baġitarja inizjali (IBP)	1,8	-0,5	0,8	-0,9
Spiza fuq żmien twil tat-tixjih demografiku (CoA)	5,0	4,8	2,2	2,2
<i>li minnu:</i>				
Pensjonijiet	3,0	2,8	1,0	1,1
Kura tas-saħħa	1,9	1,8	0,9	0,8
Kura fit-tul	0,6	0,6	0,6	0,6
Oħrajn	-0,5	-0,4	-0,4	-0,3
S1 (aġġustament meħtieġ)*	3,1	-0,2	2,2	0,5
<i>li minnu:</i>				
Il-pożizzjoni baġitarja inizjali (IBP)	1,7	-1,5	0,0	-1,8
Rekwizit ta' dejn (DR)	0,9	0,7	1,9	1,9
Spiza fuq żmien twil tat-tixjih demografiku (CoA)	0,5	0,6	0,3	0,4
S0 (riskju għal stress fiskali)**	0,41		:	
Dejn,% tal-PDG (2012)	72,1		87,0	
Nefqa relatata mal-età, % tal-PDG (2012)	21,8		25,8	

Nota:

Ix-"Xenarju tal-ebda tibdil fil-politika" li juri l-lakuna tas-sostenibbiltà bil-preżunzjoni li l-pożizzjoni baġitarja tiżviluppa skont it-tbassir tar-Rebbiegha tal-Kummissjoni tal-2013 sa 2014. Ix-xenarju tal-"Programm (SCP)" juri l-lakuna tas-sostenibbiltà bil-preżunzjoni li l-pjani baġitarji fil-programm huma implimentati bis-shiħ.

* L-aġġustament meħtieġ tal-bilanċ primarju sal-2020 sabiex jintlahaq dejn pubbliku ta' 60 % tal-PDG sal-2030.

** Il-limitu kritiku għall-indikatur S0 huwa 0.44.

Sors :

Servizzi tal-Kummissjoni; Programm ta' stabbiltà tal-2013.

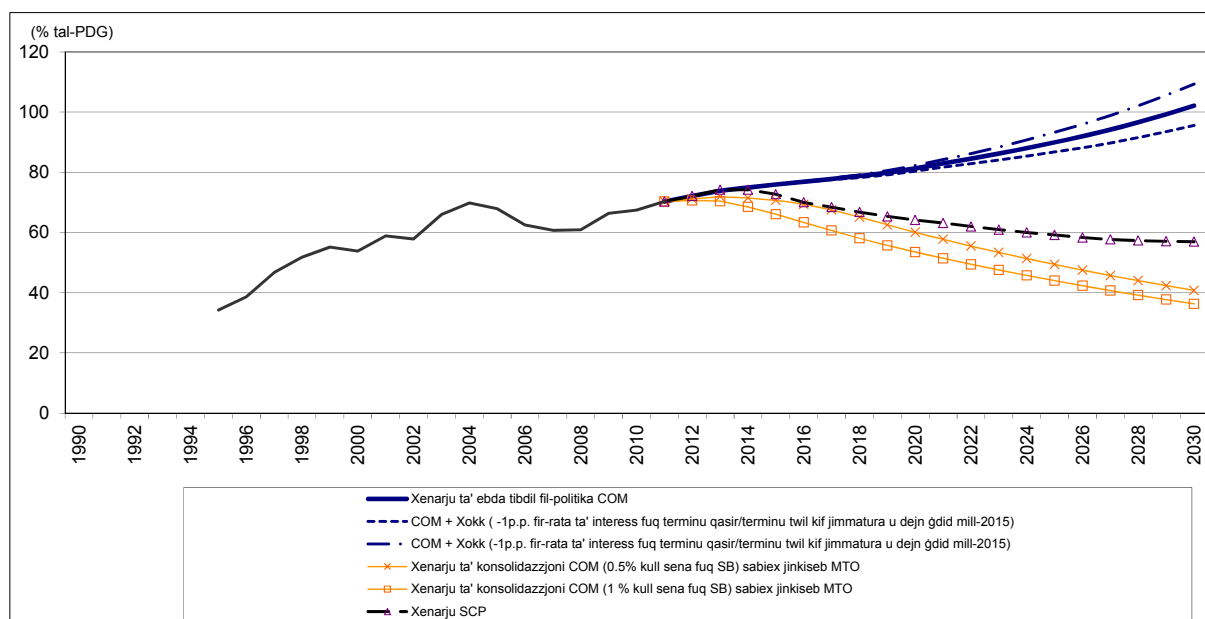


Tabella VI. Indikaturi ta' tassazzjoni

	2002	2006	2008	2009	2010	2011
Id-dhul totali mit-taxxa (inkluzi l-kontribuzzjonijiet soċjali obbligatorji attwali, % tal-PDG)	30,0	33,0	33,0	33,3	32,6	33,5
Tqassim skont funzjoni ekonomika (% tal-PDG) ¹						
Konsum	12,3	13,7	13,3	13,1	12,9	13,4
li minnu:						
- VAT	6,2	7,9	7,7	7,6	7,6	7,9
- dazju tas-sisa fuq it-tabakk u l-alkohol	1,3	1,5	1,2	1,2	1,3	1,3
- enerġija	1,3	1,3	1,4	1,5	1,5	1,6
- oħrajn (residwi)	3,6	3,1	2,9	2,8	2,6	2,6
Haddiema impjegati	10,2	10,3	9,4	9,9	9,7	10,1
Haddiema qiegħda	0,9	1,1	1,0	1,1	1,1	1,1
Kapital u d-dhul min-negozju	5,1	5,8	7,5	7,6	7,3	7,3
Stokkijiet ta' kapital/gid	1,5	2,1	1,7	1,6	1,6	1,6
<i>p.m.</i> Taxxi ambjentali ²	3,3	3,3	3,4	3,3	3,0	3,2
Effiċjenza tal-VAT ³						
Dhul reali mill-VAT bhala % tad-dhul teoretiku b'rata standard	54,9	58,3	57,1	56,5	57,7	59,4
Nota:						
¹ Id-dhul mit-taxxi huwa mqassm skont funzjoni ekonomika, jiġifieri skont jekk jiżdidux taxxi fuq il-konsum, ix-xogħol jew fuq il-kapital. Ara l-Kummissjoni Ewropea (2013) Xejriet tat-Tassazzjoni fl-Unjoni Ewropea, għal spjegazzjoni aktar iddettaljata.						
² Din il-kategorija tinkludi taxxi fuq l-enerġija, it-trasport u t-tniġġis u r-riżorsi inklużi fit-taxxi fuq il-konsum u kapital.						
³ L-effiċjenza tal-VAT titkejjel permezz tal-proporzjon tad-dhul minfuq il-VAT. Il-proporzjon tad-dhul mill-VAT huwa definit bhala l-proporzjon bejn id-dhul reali mill-VAT miġbur u d-dhul li teoretikament jiżdid jekk il-VAT kienet applikata bir-rata standard għal kulhadd għal konsum finali. Proporzjon baxx jista' jindika tnaqqis fil-bażi tat-taxxa minhabba eżenzjonijiet kbar jew l-applikazzjoni ta' rati mnaqqsa għal firxa wiesgħa ta' prodotti u servizzi ("in-nuqqas politiku") jew nuqqas li jiġbru t-taxxa dovuta kollha pereżempju frodi ("nuqqas fil-għir"). Ara l-Kummissjoni Ewropea (2012), Riforri tat-taxxa fl-Istati Membri tal-UE, Ekonomija Ewropea 6/2012 u dokumenti tat-tassazzjoni 34/2012 għal spjegazzjoni aktar iddettaljata.						
Sors: Kummissjoni						

Tabella VII. Indikaturi tas-suq tax-xoghol

	2008	2009	2010	2011	2012
Assi totali tas-settur bankarju (% tal-PDG)	713,1	695,1	795,6	784,4	787,9
Sehem tal-assi mill-hames l-akbar banek (% tal-assi totali)	72,8	72,8	71,3	72,0	...
Sidien barranin ta' sistema bankarja (% tal-assi totali)	40,7	36,3	...	...	...
Indikaturi ta' sodezza finanzjarja:					
- self li mhux qed irendi (% tat-total tas-self) ^{1),2)}	5,5	6,2	7,5	7,3	8,3
- proporzjon tal-adeqgatezza tal-kapital (%) ^{1),2)}	11,5	13,5	12,9	13,5	13,9
- dhul fuq ekwità (%) ^{1),2)}	5,9	18,3	19,1	20,1	24,2
Self mill-banek lis-settur privat (% ta' bidla sena b'sena)	20,0	-2,8	2,9	3,0	3,5
Self għal xiri ta' djar (% ta' bidla sena b'sena)	9,4	10,0	8,6	8,6	6,8
Il-proporzjon ta' self għal depożiti	108,0	105,7	103,2	94,3	89,7
Likwidità CB bhala % tal-obbligazzjonijiet	2,0	3,5	2,7	1,3	1,1
Skopertura tal-banek għal pajjiżi li jircievu assistenża finanzjarja uffiċjali (% tal-PDG)	...	...	...	...	...
Dejn privat (% tal-PDG)	168,9	167,0	165,5	164,3	160,3
Id-dejn estem gross (% tal-PDG) ³⁾					
- Pubbliku	4,9	4,4	3,6	3,8	5,0
- Privat	44,9	47,6	54,2	55,1	57,6
Rati tal-imagħax għal perjodi mifruxin versus Bund (punti bażi)*	0,8	1,3	1,4	1,9	2,6
Bidla fl-inadempjenza tal-kreditu sovrän għal titoli (5 snin)*	...	...	...	...	...
<p>Noti:</p> <p>¹⁾ L-ahħar dejta (Settembru 2012).</p> <p>²⁾ Banek domestiċi li għandhom x'jaqsmu ma' residenti biss.</p> <p>³⁾ L-ahħar dejta 2012Q3.</p> <p>* Imkejla f'punti bażi.</p> <p>Sors : <i>Bank għall-Hlasijiet Internazzjonali u l-Eurostat (espożizzjoni għal pajjiżi makrofinanzjarji vulnerabbli), FMI (indikaturi ta' sodezza finanzjarja), il-Kummissjoni (rati ta' mgħax f'perjodi fit-tul), il-Bank Dinji (id-dejn estern gross) u l-BĊE (l-indikaturi kollha l-oħra).</i></p>					

Tabella VIII: Indikaturi tas-suq tax-xoghol u dawk soċjali

Indikaturi tas-suq tax-xoghol	2007	2008	2009	2010	2011	2012
Rata ta' impjeggi (% tal-popolazzjoni ta' età bejn 20 u 64)	58,5	59,1	58,8	60,1	61,5	63,2
Tkabbir fl-impjeggi (% bidla fil-percentwal mis-sena ta' qabel)	2,4	2,5	-0,2	1,7	2,7	2,1
Rata ta' impjeggi ta' nisa (% tal-popolazzjoni ta' età bejn 20 u 64)	37,4	39,3	39,8	41,5	43,4	46,9
Rata ta' impjeggi ta' rġiel (% tal-popolazzjoni ta' età bejn 20 u 64)	78,7	78,2	77,1	77,9	78,9	79,0
Rata ta' impjeggi ta' haddiema ixej (% tal-popolazzjoni ta' età bejn 55 u 64)	28,5	29,2	27,8	30,4	31,8	33,6
Impjieg part-time (% tal-impjeggi totali, 15-il sena jew iktar)	10,9	11,5	11,3	12,5	13,2	14,0
Impjieg part-time ta' nisa (% tal-impjeggi totali, 15-il sena jew iktar)	24,6	25,5	23,7	25,0	25,7	26,3
Impjieg part-time ta' rġiel (% tal-impjeggi totali, 15-il sena jew iktar)	4,4	4,5	5,1	6,0	6,6	6,9
Impjieg għal terminu fiss (% ta' impjegati b' kuntratt terminu fiss, 15-il sena u aktar)	5,1	4,3	4,9	5,6	6,6	6,9
Tranzizzjonijiet minn xoghol temporanju għal xoghol permanenti	1,0	3,3	4,6	0,6	0,7	:
Rata tal-qgħad rate (% tal-forza tax-xoghol, età bejn 15-74)	6,5	6,0	6,9	6,9	6,5	6,4
Rata tal-qgħad fit-tul2 (% tal-forza tax-xoghol))	2,7	2,5	3,0	3,2	3,0	3,0
Rata tal-qgħad fost iż-żgħażaġh (% tal-forza tax-xoghol taż-żgħażaġh ta' bejn il-15 u l-24 sena)	13,9	12,2	14,4	13,1	13,8	14,2
Rata taż-żgħażaġh NEET (% tal-popolazzjoni ta' età bejn 15-24)	11,7	9,5	9,8	9,5	10,6	11,1
Persuna li jieqfu mill-iskola u mit-tahriġ qabel iż-żmien (% tal- popolazzjoni 18-24 b'mhux iktar minn edukazzjoni sekondarja bażika u mhux f'iktar edukazzjoni jew tahriġ)	38,3	38,1	36,8	24,8	23,6	22,6
Kisba ta' edukazzjoni terzjarja (% tal-popolazzjoni b'età bejn it-30 u l-34 li jkunu temmew b'suċċess edukazzjoni terzjarja)	21,5	20,9	21,0	21,5	21,4	22,4
Kura tat-tfal formali (minn siegħa għal 29 siegħa; % tal- popolazzjoni inqas minn tliet snin)	10,0	10,0	4,0	7,0	8,0	:
Kura tat-tfal formali (30 siegħa jew iktar; % tal-popolazzjoni inqas minn tliet snin)	3,0	5,0	4,0	4,0	3,0	:
Produttività tax-xoghol għal kull persuna impjegata (bidla annwali f%)	1,7	1,4	-2,4	1,1	-1,0	-1,2
Sighat maħduma għal kull persuna impjegata (bidla annwali f%)	1,9	-0,5	1,1	-0,9	6,1	-1,8
Produttività tax-xoghol għal kull persuna impjegata (bidla annwali f%; prezzijiet kostanti)	-0,2	1,9	-3,5	2,1	-6,7	0,6
Kumpens għal kull impjegat (bidla annwali f% prezzijiet kostanti)	0,2	1,2	1,2	-1,8	-1,6	0,2
It-tkabbir fil-kost tax-xoghol unitarju nominali (bidla annwali f%)	1,4	2,8	6,6	-0,1	1,5	3,7
It-tkabbir fil-kost tax-xoghol unitarju reali (bidla annwali f%)	-1,5	-0,2	3,7	-2,9	-0,6	1,4

Noti:
¹ Il-persuni qiegħda huma l-persuni kollha li m'għandhomx impjieg, fittxew impjieg b'mod attiv u kienu lesti li jibdew jaħdmu mill-ewwel jew fi żmien għimghatejn. Il-forza tax-xoghol hija n-numru total ta' persuni b'impjieg u minghajr impjieg.
² Persuni li ilhom qiegħda għal żmien twil huma persuni qiegħda għal mill-anqas 12-il xahar.

Sorsi:
 Il-Kummissjoni (Stharriġ dwar il-Forza tax-Xogħol tal-UE u s-Sistema Ewropea tal-Kontijiet)

Nefqa fuq il-benefiċċji tal-harsien soċjali (% tal-PDG)	2006	2007	2008	2009	2010
Mard/Kura tas-sahha	5,25	5,21	5,45	6,10	5,72
Invalidità	1,13	1,07	0,98	0,93	0,86
Xjuhija u sopravissuti	9,49	9,33	9,49	10,29	10,75
Familji/Tfal	1,13	1,07	1,22	1,26	1,22
Qghad	0,61	0,51	0,50	0,59	0,54
Akkomodazzjoni u Esklużjoni soċjali n.e.c	0,18	0,24	0,23	0,16	0,16
Total	18,11	17,78	18,24	19,71	19,57
li minnu: benefiċċji bbażati fuq il-mezzi	3,21	3,14	2,51	2,65	2,60
Indikaturi ta' inkluzjoni soċjali	2007	2008	2009	2010	2011
Riskju ta' faqar jew esklużjoni soċjali ¹ (% tal-popolazzjoni totali)	19,4	19,6	20,2	20,3	21,4
Riskju ta' faqar jew esklużjoni soċjali ta' tfal (% ta' persuni ta' età bejn 0-17)	23,1	23,5	25,5	24,3	25,8
Riskju ta' faqar jew esklużjoni soċjali ta' xjuh (% ta' persuni ta' età 65+)	23,1	26,4	23,2	21,5	21,5
Rata ta' Riskju ta' Faqar ² (% tal-popolazzjoni totali)	14,8	15,0	15,3	15,0	15,4
Tiċhid Materjali Sever ³ (% tal-popolazzjoni totali)	4,2	4,0	4,7	5,7	6,3
Sehem ta' persuni li jgħixu f'unitajiet domestiċi b'intensità baxxa hafna ta' xogħol ⁴ (% ta' persuni ta' età bejn 0-59)	9,2	8,2	8,4	8,4	8,3
Ir-rata ta' dawk f'riskju ta' faqar fuq ix-xogħol (% ta' persuni impjegati)	4,5	5,0	5,7	5,7	6,0
Impatt ta' trasferimenti soċjali (eskluzi l-pensjonijiet) fuq it- tnaqqis tal-faqar	30,2	33,9	33,8	33,6	32,8
Limiti ta' faqar, espressi f'munita nazzjonali f'prezzijiet kostanti ⁵	5581	5991	6064	5799	5949
Introjtu disponibbli nazzjonali gross (unitajiet domestiċi)	:	:	:	:	:
Spariġġ medjan relattiv tar-riskju tal-faqar (60% tal-introjtu medjan ekwivalizzat, età: total)	17,2	20,4	16,2	17,2	17,7
Noti:					
¹ Persuni fir-riskju tal-faqar jew l-eskluzjoni soċjali (AROP): individwi li huma f'riskju ta' faqar (AROP) u/jew li jbatu minn tiċhid materjali serju (SMD) u/jew li jgħixu f'unità domestika minghajr jew b'intensità ta' xogħol baxxa hafna (LWI).					
² Rata ta' dawk f'riskju ta' faqar (AROP): sehem ta' persuni bi dħul disponibbli ekwivalizzat taht is-60 % tad-dħul medjan ekwivalizzat nazzjonali.					
³ Sehem ta' persuni li jesperjenzaw minn tal-inqas erba' deprivazzjonijiet minn disa': persuni li ma jaffordjawx iħallsu i) il-kera jew il-kontijiet tas-servizzi bażiċi tagħhom, ii) biex iżommu d-djar tagħhom adegwament shan, iii) meta jiffaċċjaw spejjeż mhux previsti, iv) biex jieklu laham, hut, jew l-ekwivalenti għal dawn fir-rigward ta' proteini darba iva u ohra le, v) biex igawdu vaganza ta' ġimgħa 'l bogħod mid-dar darba f'sena, vi) biex jixtru karozza, (vii) biex jixtru magna tal-hasil, viii) biex jixtru televixin bil-kulur, jew ix) telefon.					
⁴ Persuni li jgħixu f'unitajiet domestiċi b'intensità ta' xogħol baxxa hafna: sehem ta' persuni ta' età bejn 0 u 59 li jgħixu f'unitajiet domestiċi fejn l-adulti (minbarra tfal dipendenti) jahdmu inqas minn 20 % tal-potenzjal tal-hin tax-xogħol totali tagħhom matul it-12-il xahar ta' qabel.					
⁵ Għal EE, CY, MT, SI, SK, il-limiti f'valuri nominali f'euro; HICP — indici 100 fl-2006 (l-istharrig tal-2007 jirreferi għal dħul tal-2006)					
Sorsi:					
Għal nefqa għal benefiċċji tal-harsien soċjali ESSPROS; Għal inkluzjoni soċjali tal-UE-SILC.					

Tabella IX. Indikaturi tal-prestazzjoni fis-suq tal-prodotti u tal-politika

Indikaturi tal-prestazzjoni	2003-2007	2008	2009	2010	2011	2012
Produttività tax-xogħol ¹ l-ekonomikja totali (tkabbir annwali f%)	1,1	1,4	-2,4	1,1	-1,0	-1,2
Produttività tax-xogħol ¹ fil-manifattura (tkabbir annwali f%)	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Produttività tax-xogħol ¹ fil-provvista tal-elettriku, il-gass, il-fwar u l-arja kundizzjonata (tkabbir annwali)	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Produttività tax-xogħol ¹ fis-settur tal-kostruzzjoni (tkabbir annwali f%)	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Numru totali ta' applikazzjonijiet ² ta' privattiva għal kull miljun tal-forza tax-xogħol	45,1	32,3	39,0	38,0	m.a.	m.a.
Indikaturi tal-politika	2003-2007	2008	2009	2010	2011	2012
Infurzar ta' kuntratti ³ (għranet)	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	505	505
Żmien biex tibda negozju ³ (għranet)	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	40	40
Nefqa applikabbli (% tal-PDG)	0,5	0,6	0,5	0,7	0,7	m.a.
Kisba ta' edukazzjoni terzjarja (% tal-popolazzjoni ta' bejn it-30 u l-34 sena)	18,6	20,9	21,0	21,5	21,1	21,7
Nefqa pubblika totali fuq l-edukazzjoni (% tal-PDG)	5,82	5,86	5,46	m.a.	m.a.	m.a.
	2007	2008	2009	2010	2011	2012
Regolamentazzjoni tas-suq tal-prodott ⁴ , B'kollox (Indiċi; 0=mhux regolat; 6=l-iktar regolat;	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Regolamentazzjoni tas-suq tal-prodott ⁴ , Xiri bl-imnut (Indiċi; 0=mhux regolat; 6=l-iktar regolat;	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Regolamentazzjoni tas-suq tal-prodott ⁴ , Network Industries ⁵ (Indiċi; 0=mhux regolat; 6=l-iktar regolat;	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Noti:						
¹ Produttività tax-xogħol hija definita bhala valur gross miżjud (bi prezzijiet kostanti) diviż bl-għadd ta' persuni impjegati.						
² Numru totali ta' applikazzjonijiet għall-privattivi lill-Uffiċċju Ewropew tal-Privattivi (EPO) għal kull miljun ta' forza tax-						
³ Metodoloġiji, inklużi suppożizzjonijiet, għal dan l-indikatur huma pprezentati fid-dettall fuq il-websajt http://www.doingbusiness.org/methodology .						
⁴ Metodoloġiji tal-indikaturi tar-regolamentazzjoni tas-suq tal-prodott huma pprezentati fid-dettall fuq il-websajt http://www.oecd.org/document/1/0,3746,en_2649_34323_2367297_1_1_1_1,00.html . L-ahhar dejta disponibbli tal-indikaturi għar-regolamentazzjoni tas-suq tal-prodott jirreferu għall-2003 u l-2008, hliet għal Network Industries.						
⁵ Regolament tal-Energija Aggregata, tat-Trasport u l-Komunikazzjoni (ETCR).						
*cifra għall-2007.						
Sors :						
Kummissjoni, Bank Dinji - <i>Doing Business</i> (għal infurzar ta' kuntratti u l-hin biex tibda negozju) u l-OECD (għas-suq tal-prodott ir-Regolament indikaturi).						

Tabella X. Tkabbir Ekoloġiku

		2002 - 2006	2007	2008	2009	2010	2011
Pres tazzjoni ta' Tkabbir Eko lo ġiku							
<i>Makroekonomiku</i>							
Intensità tal-Energija	kgoe / EUR	0,20	0,19	0,19	0,18	0,18	0,21
Intensità tal-Karbonju	kg / EUR	0,64	0,63	0,60	0,60	0,59	m.a.
Intensità tar-Riżorsi (reċiproċità tal-produttività tar-riżorsi)	kg / EUR	0,38	0,26	0,19	0,31	m.a.	m.a.
Intensità tal-Iskart	kg / EUR	m.a.	m.a.	0,46	m.a.	0,25	m.a.
Il-bilanċ tal-enerġija tal-kummerċ	%tal-PDG	-3,7%	-1,5%	-2,4%	-0,1%	1,1%	-3,0%
Piż tal-enerġija f'HICP	%	m.a.	6	6	6	6	7
Differenza bejn il-bidla fil-prezz tal-enerġija u l-inflazzjoni	%	m.a.	-7,2	14,3	9,8999999	27,1	0,4000001
Taxxi ambjentali fuq taxxi tax-xogħol	proporzjon	29,5%	36,5%	33,0%	32,1%	29,0%	m.a.
Taxxi ambjentali fuq taxxi totali	proporzjon	10,1%	10,9%	10,1%	9,9%	9,3%	m.a.
<i>Settorjali</i>							
Intensità tal-Energija tal-Industrija	kgoe / EUR	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Sehem ta' industriji b'konsum għoli ta' enerġija fl-ekonomija	%tal-PDG	5,9	7,3	6,6	6,8	m.a.	m.a.
Prezzijiet tal-elettriku għal utenti industrijali ta' daqs medju**	EUR / kWh	m.a.	0,12	0,14	0,14	0,18	0,18
Prezzijiet tal-gass għal utenti industrijali ta' daqs medju**	EUR / kWh	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
R&Ż pubbliku għall-enerġija	%tal-PDG	m.a.	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%
R&Ż pubbliku għall-ambjent	%tal-PDG	m.a.	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%
Rata ta' riċiklaġġ ta' skart municipali	proporzjon	13,3%	6,8%	3,3%	4,1%	13,0%	m.a.
Sehem tal-emissjonijiet tal-gassijiet b'effett ta' serra koperti bl-ETS*	%	m.a.	65,3%	65,9%	63,7%	62,7%	63,9%
Intensità tal-Energija tat-Trasport	kgoe / EUR	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Intensità tal-Karbonju tat-Trasport	kg / EUR	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.	m.a.
Sigurtà fil-provvista tal-enerġija							
Dipendenza fuq l-importazzjoni tal-enerġija	%	m.a.	100,0%	100,0%	101,1%	99,1%	100,6%
Diversifikazzjoni ta' sorsi tal-importazzjoni taż-żejt	HHI	m.a.	0,00	0,00	0,00	0,00	m.a.
Diversifikazzjoni tat-taħlita ta' enerġija	HHI	m.a.	1,00	1,00	1,00	0,99	1,00
Sehem tal-enerġija rinovabbli fit-taħlita tal-enerġija	%	m.a.	0,0%	0,0%	0,0%	0,4%	0,1%
<u>Noti speċifiċi għall-pajjiż:</u>							
Is-sena 2012 mhijiex inkluża fit-tabella minhabba nuqqas ta' dejta.							
<u>Spjegazzjoni ġenerali tal-punti tat-tabella:</u>							
Sors: Eurostat sakemm mhux indikat mod ieħor; Elaborazzjonijiet ECFIN indikati hawn taħt							
L-indikaturi kollha makro ta' intensità huma espressi b'valur proporzjonat ta' kwantità fiżika għall-PDG (fi prezzijiet għas-sena 2000)							
Intensità tal-Energija konsum intern gross tal-enerġija (f'kgoe) maqsum bejn PDG (f'EUR)							
Intensità tal-Karbonju: Emisjoni tal-gassijiet serra (f'ekwivalenti ta' kg ta' CO2) maqsumin bejn PDG (f'EUR)							
Intensità tar-Riżorsi: Il-konsum tal-materjal domestiku (f'kg) maqsum bejn PDG (f'EUR)							
Intensità tal-Iskart: Skart (f'kg) maqsum bejn PDG (f'EUR)							
Bilanċ tal-enerġija tal-kummerċ: Il-bilanċ tal-esportazzjonijiet u l-importazzjonijiet tal-enerġija, espressi b'valur %tal-PDG							
Piż tal-enerġija f'HICP: is-sehem tal-punti tal-"enerġija" fil-bakset ta' konsum użati fil-konstruzzjoni tal-HICP							
Differenza bejn il-tibdil fil-prezzijiet tal-enerġija u l-inflazzjoni: komponent tal-enerġija ta' HICP, u l-inflazzjoni HICP totali (%ta' bidla annwali)							
Tassu ambjentali fuq xogħol jew taxxi totali: mill-bażi tad-dejta tad-DG Taxud "Xejriet tat-Tassazzjoni fl-Unjoni Ewropea"							
Intensità tal-Energija tal-Industrija: konsum tal-enerġija finali tal-industrija (f'kgoe) diviż b'valur miżjud gross tal-Industrija (f'EUR tal-2005)							
Sehem ta' industriji b'konsum għoli ta' enerġija fl-ekonomija: sehem tal-valur miżjud gross tal-industriji li jużaw hafna enerġija fil-PDG							
Prezzijiet tal-elettriku u l-gass għal utenti medji industrijali: kategorija ta' konsum 500 - 2000MWh and 10000 - 100000 GJ; cifri mingħajr VAT.							
Rata ta' riċiklaġġ ta' skart municipali: proporzjon ta' skart municipali riċiklat fuq il-total tal-iskart municipali							
R&Ż pubbliku għall-enerġija jew għall-ambjent: infiq tal-gvern fuq R& (GBAORD) għal dawn il-kategoriji b'valur %tal-PDG							
Sehem tal-emissjonijiet tal-gassijiet b'effett ta' serra koperti bl-ETS: ibbażat fuq l-emissjonijiet tal-gassijiet serra, kif rapportati mill-Istati Membri għall-pajjiżi taz-ŻEE (mingħajr LULUCF)							
Intensità tal-Energija tat-Trasport: konsum tal-enerġija finali tal-attività tat-trasport (kgoe) diviż b'valur gross miżjud tal-industrija transp (f'EUR tal-2005)							
Intensità tal-Karbonju tat-Trasport: emisjoni tal-gassijiet serra fl-attività tat-trasport diviżi b'valur gross miżjud tas-settur tat-trasport							
Dipendenza fuq l-importazzjoni tal-enerġija: importazzjonijiet netti tal-enerġija diviżi b'konsum intern gross tal-enerġija inkluż il-konsum tal-enerġija ta' bunkers internazzjonali							
Diversifikazzjoni ta' sorsi tal-importazzjoni taż-żejt: Indici Herfindahl (HHI), kkalkulat b'valur s-somma tal-ishma kwadrati tal-pajjiżi tal-origini							
Diversifikazzjoni tat-taħlita ta' enerġija: Indici Herfindahl fuq gass naturali, total ta' prodotti tal-petrol, is-shana nukleari, l-enerġiji rinovabbli u fjuwils solidi							
Sehem tal-enerġija rinovabbli fit-taħlita tal-enerġija: %sehem f'konsum intern gross tal-enerġija, espress f'tunnellati ekwivalenti ta' żejt							
* Dejta proviżorja (15 ta' April 2013). Is-Servizzi tal-Kummissjoni u ż-ŻEE.							
** Għall-medja tal-2007 ta' S1 & S2 għal DE, LU, NL, FI, SE u r-Renju Unit. Pajjiżi oħrajn għandhom S2 biss.							
*** Għall-medja tal-2007 ta' S1 & S2 għal IT, NL, FI, SE u r-Renju Unit. Pajjiżi oħrajn għandhom S2 biss.							